



ROTHENBURGER

Neuer

ANZEIGER



2/2021

Amtsblatt der Stadt Rothenburg/O.L. und der Gemeinde Hähnichen mit Informationen und Mitteilungen

Ausgabe Nr. 02/2021

02. Februar 2021

Wir haben es selbst in der Hand

Vor kurzem überraschte mich ein Brief aus Neusorge. Wie so vielen Menschen in Zeiten des Lockdowns ging es auch dem Briefschreiber: Ausgangs- und Kontaktbeschränkungen sorgen für (zu) viel freie Zeit und Ruhe, aber auch für manche gute Idee. So hat unser Neusorger Bürger ein Lied komponiert und vertextet. Er verteilte das Heimatlied an zahlreiche Haushalte und schrieb dazu einen Brief: „Blöde Zeiten – aber jetzt erst recht. ... Und wir in Neusorge? Leben mitten in der Natur, haben treue Freunde und Nachbarn. Und an der Spitze stehen einige Mädels und Jungs, die trotz Coronazeiten mit Eurer Hilfe unser Heimatdorf wieder ein Stück vorangebracht haben. ... Das alles ist mir durch Kopf und Herz gegangen und ich sagte mir: Schreib's doch mal auf und mach ein Liedlein draus. Und da hatte ich hinterher 'ne ganz tolle Zuversicht. ...“

Der Brief, über den ich mich sehr gefreut habe, erinnert mich an eine einfache und starke Geschichte: Ein alter Indianer saß mit seinem Enkelsohn am Lagerfeuer. Es war schon dunkel geworden und die Flammen züngelten in den Himmel. Nachdem sie eine Weile geschwiegen hatten, sagte der Alte: „In Deinem Leben wird Dir vieles widerfahren, so wie auch mir vieles widerfahren ist. Manchmal fühlt es sich an, als ob zwei Wölfe in meinem Herzen gegeneinander kämpfen würden. Der eine ist der Wolf der Dunkelheit, der Ängste, des Misstrauens und der Verzweiflung. Er bringt Dir böse Träume, Leid und Schmerz. Der andere ist der Wolf der Lebensfreude, der Hoffnung und der Liebe. Er bringt Dir die guten Träume, schenkt Dir Mut und Hoffnung, zeigt Dir den Weg und gibt Dir weisen Rat. Diese beiden werden die Zähne fletschen, sich umkreisen, an die Kehle gehen, bis einer kraftlos zu Boden sinkt.“ Dann schwieg der Alte wieder. Der Junge fragte voller Ungeduld: „Erzähl weiter, Großvater ... Welcher Wolf wird den Kampf um das Herz gewinnen?“ Der Alte lächelte und sagte: „Der Wolf, den ich am häufigsten füttere.“

Diese Geschichte sagt viel über die Kraft unserer Einstellung. In unserem Fall fütterten das Schreiben des Heimatliedes und die Vorstellung, es gemeinsam zu singen, den Wolf der Lebensfreude und der Liebe. Sicherlich gibt es noch viele andere Ideen, um sich immer wieder aufzurichten und sich selbst gute Träume, Mut und Hoffnung zu erarbeiten bzw. zu schenken. Dabei wünsche ich uns allen ein gutes Gelingen.

Ihre Bürgermeisterin - Heike Böhm



Die kurzen Winterfreuden wurden für die unterschiedlichsten Aktivitäten genutzt.

Foto: Jürgen Claus

Inhalt

- Amtstierärztliche Allgemeinverfügung
- Neue Homepage
- Jahresrückblick 2020

Infos/ Vereinsleben S. 10

Vereinsleben - Infos der Vereine
Viele FFw-Einsätze im Dezember

Gemeinde Hähnichen S. 12

Infos der Gemeinde
Infos der Freiwilligen Feuerwehren
Ev. Kirche Hähnichen

Orthopädisches Zentrum S. 14

Führungswechsel im WPH
Stellenangebote

Kirchen S. 15

ANgeDACHT
Gottesdienste, Veranstaltungen
Gemeindeversammlung



Redaktions- schluss

für die nächste

Ausgabe ist Mittwoch, **17.02.2021**.

Nächste Ausgabe erscheint am

02.03.2021

Anzeigenannahme: 16.02.2021
von 10 bis 12 Uhr
oder nach Absprache
im Autohaus Haake



Stadtbibliothek Rothenburg

Brunnengasse 2, Tel.: 035891 / 3 53 18

Neues - eine Auswahl -

Autor	Titel
-------	-------



Belletristik:

George:	Wer Strafe verdient
Bernard:	Frida Kahlo und die Farben des Lebens
Horst:	Jagdhunde
Horst:	Winterfest
Twining:	Das geheime Siegel
Douglas:	Die Nightingale-Schwärmer
Mommsen:	Omas Erdbeerparadies
Wucherer:	Das Teufelsweib

Kinder- und Jugendbücher:

Conni und die Schultiere
Bibi&Tina: Die Gespensterjagd
Bibi&Tina: Welpen in Gefahr!
Vollbremsung: Sportkrimi
Der kleine Seehund und das Meer

Fachbücher:

Vanier:	Mit meinen Hunden Reiseführer USA
---------	--------------------------------------

Wir sind hier in der glücklichen Lage, die Natur fast vor der Haustür zu haben, sei es die Nähe des Flusses oder auch des Waldes. Gerade in der jetzigen Zeit, in der unser Leben so eingeschränkt ist, sollten wir das intensiver nutzen. Wer kann, sollte hinausgehen!

Es ist kein Geheimtipp von **Ernst Ferstl**, wenn er sagt:

**„Der Wald gehört zu den besten Tankstellen,
wo man seine Batterien wieder aufladen kann.“**

Besonders schön ist ein Waldspaziergang, wenn Schnee liegt.

Wir haben für Sie geöffnet:

Montag und Freitag	9 - 12 und 13 - 16 Uhr
Dienstag und Donnerstag	13 - 17 Uhr

Eveline Neumann - Stadtbibliothek

Schließtage von Bibliothek und Museum

Die beiden Einrichtungen müssen weiterhin geschlossen bleiben. Ich bin aber trotzdem für Sie da. Es besteht die Möglichkeit, über unsere Telefonnummer **35318** einen Termin für Ihren Büchertausch zu vereinbaren. Bitte machen Sie davon Gebrauch!

- Impressum -

Neuer ROTHENBURGER ANZEIGER

Herausgeber:

Stadt Rothenburg gemeinsam mit Gemeinde Hähnichen und
JC Werbung+Layout, J. Claus
Satz und Layout - JC Werbung+Layout, J. Claus
Südstr. 10 - 02929 Rothenburg
Telefon 03 58 91 40 646 oder 0171 99 37 241

Redaktions- und Anzeigenleitung: J. Claus

Auflage: 3200 Exemplare / monatlich

Verteilungsgebiet: kostenlos an alle Haushalte der Stadt
Rothenburg/OL und der Gemeinde Hähnichen mit ihren Ortsteilen

Verantwortlich für den Inhalt:

Für den Amtsteil jeweils der Bürgermeister der Stadt Rothenburg und der Gemeinde Hähnichen, für den informellen Teil die Redaktion, der jeweils unterzeichnende Verfasser für seinen Text.

Anzeigenannahme:

Jeden 3. Dienstag im Monat
von 10 - 12 Uhr im Autohaus Haake
JC Werbung+Layout, Jürgen Claus,
Telefon 03 58 91 40 646 oder 0171 99 37 241
E-Mail: clausjuergen@t-online.de
Internet: <http://www.rothenburg-ol.de/rothenburg/amtsblatt.asp>

Aus Irrtümern und Druckfehlern können keine
Schadensersatzansprüche geltend gemacht werden.

Zur Zeit gilt die Anzeigenpreisliste Nr. 01/2015

Information an alle Steuerpflichtigen

1. Steuerbescheide Grundsteuer A und B

Für das Jahr 2021 erfolgt die Festsetzung der Grundsteuer für land- und forstwirtschaftliches Vermögen sowie für das Grundvermögen durch öffentliche Bekanntmachung. Das bedeutet, dass bei denjenigen Steuerpflichtigen, die keinen Bescheid erhalten haben, die Fälligkeiten sowie die veranlagte Höhe der Grundsteuer entsprechend dem zuletzt erteilten Steuerbescheid weiter ihre Gültigkeit behalten.

Nur bei Veränderungen wird den Steuerpflichtigen ein Steuerbescheid zugestellt.

2. Fälligkeitstermine

Am **15. Februar** werden folgende Steuern zur Zahlung fällig:

1. Rate Grundsteuern bei Zahlung in vier Raten (ab 30,00 € jährlich)
1. Rate Grundsteuern bei Zahlung in zwei Raten (15,00 € bis 30,00 € jährlich)

1. Rate Gewerbesteuern bei Vorauszahlungsveranlagung

Sollten Sie als Steuerpflichtiger uns noch keine Einzugsermächtigung erteilt haben, denken Sie bitte an die pünktliche Zahlung. Dadurch können Sie sich zusätzliche Kosten durch Mahngebühren und Säumniszuschläge ersparen.

Sie können uns auch noch eine Einzugsermächtigung erteilen, dann denken wir an Ihre Zahltermine.

Jane Stangret -

Fachbereichsleiterin Finanzen der Stadt Rothenburg/O.L.

Schwimmhalle Rothenburg

Infolge der Coronavirus-Pandemie kann es aufgrund behördlicher Anordnung zu kurzfristigen Änderungen unserer Öffnungszeiten kommen.

Aktuelle Informationen zu den Öffnungszeiten finden Sie im Internet unter:

www.sw-rothenburg.de → Schwimmhalle → Öffnungszeiten

Wir danken Ihnen für Ihr Verständnis!

Ihr Team der Schwimmhalle

Anzeige

Information

der Spreer Agrar- und Service GmbH und der Heim Rinderfarm Neusorge

Sehr geehrte Waldeigentümer,

als Nutzer von vielen landwirtschaftlichen Flächen, die an Waldbestände angrenzen, weisen wir Sie auf die Einhaltung der Wald-Feld-Grenzen hin. Immer wieder haben wir kostenintensive Schäden an unseren Maschinen durch den Kontakt mit weit überhängenden Ästen. Solche Überhänge sind nach dem Sächsischen Nachbarrechtsgesetz nicht zulässig. Wir verfügen über die notwendige Sachkenntnis und spezielle Technik, um diese Überhänge ordnungsgemäß zu beseitigen.

Wir entfernen die Überhänge von der Feldseite her und nur im unbedingt notwendigen Umfang. Die dabei anfallenden Äste legen wir in das jeweilige Waldstück.

Sollten Waldeigentümer die Überhangbeseitigung selbst vornehmen wollen, so muss das von der Waldseite aus erfolgen.

Für Einzelfallklärungen stehen wir Ihnen gern zur Verfügung.

Wir bedanken uns für Ihr Verständnis.

Spreer Agrar- und Service GmbH, ☎ **035894 - 30 217**
Heim Rinderfarm Neusorge, ☎ **035891 - 32 232**



Amtstierärztliche Allgemeinverfügung

des Landkreises Görlitz

An alle Halter von Geflügel⁽¹⁾ (ausgenommen Laufvögel) im Risiko-
gebiet

**Vollzug des Gesetzes zur Vorbeugung vor und Bekämpfung von
Tierseuchen (TierGesG) i.d.F.v. 20. November 2019 (BGBl. 1. S.
1626), der Verordnung zum Schutz gegen die Geflügelpest (Gefl
PestSchV) i.d.F.v. 15. Oktober 2018 (BGBl. 1 S. 1665, 2664) sowie
des Sächsischen Ausführungsgesetzes zum Tiergesundheitsgesetz
(SächsAGTierGesG) i.d.F.v. 9. Juli 2014 (SächsGVBl. S. 386)**

Tierseuchenrechtliche Maßnahmen zum Schutz vor der Ver- schleppung der Klassischen Geflügelpest

Das Lebensmittelüberwachungs- und Veterinäramt des Landkreises
Görlitz (LÜVA GR) erlässt folgende Amtstierärztliche Allgemeinver-
fügung:

1. Für die folgenden Gewässergebiete, einschließlich des jeweils
umlaufenden Gewässerrandstreifens von 500 m Breite (nachfolgend
Risikogebiete genannt), wird bis auf Widerruf die Aufstellung von
Geflügel⁽¹⁾ (ausgenommen Laufvögel) angeordnet:

- Bärwalder See
- Berzdorfer See
- Olbersdorfer See
- Quitzdorfer Stausee
- Neiße

(siehe Karte in der Anlage)

2. Sämtliches Geflügel⁽¹⁾ ist in geschlossenen Ställen oder unter einer
überstehenden, nach oben gegen Einträge gesicherten dichten
Abdeckung und mit einer gegen das Eindringen von Wildvögeln gesi-
cherten Seitenbegrenzung zu halten.

3. Jeder, der in den in Punkt 1. genannten Risikogebieten Geflü-
gel⁽¹⁾ hält, hat dies unverzüglich unter Angabe seines Namens, seiner
Anschrift und der Art und Anzahl des Geflügels, der Nutzungsart und
ihres Standortes, bezogen auf die jeweilige Art sowie die bisherige
Haltungsform (in Ställen oder im Freien) beim LÜVA GR anzuzeigen,
sofern dies noch nicht erfolgt ist.

4. In den unter Punkt 1. genannten Risikogebieten ist für Veranstal-
tungen mit gehaltenen Vögeln⁽²⁾ folgendes zu beachten:

4.1. Geflügelausstellungen, Geflügelmärkte und Veranstaltungen ähn-
licher Art sind in geschlossenen Räumen durchzuführen.

4.2. Alle gehaltenen Vögel⁽²⁾ im Bestand sind längstens 5 Tage vor der
Veranstaltung klinisch tierärztlich zu untersuchen, die Bescheinigung
ist dem amtlichen Tierarzt bei Aufstellung vorzulegen.

4.3. Die ausgestellten Enten und Gänse sind längstens 7 Tage vor der
Veranstaltung mittels eines kombinierten Rachen- und Kloakentupfers
virologisch auf aviäres Influenzavirus zu untersuchen. Dies ist durch
den Untersuchungsbefund bei Einlieferung nachzuweisen.

4.4. Die Örtlichkeiten sind mit einem geeigneten, zulässigen Desin-
fektionsmittel nach näherer Anweisung des LÜVA GR zu reinigen
und zu desinfizieren.

5. Für die Punkte 1. bis 4. wird die sofortige Vollziehung angeordnet.

6. Diese Allgemeinverfügung wird durch öffentliche Bekanntmachung
am 14.01.2021 verkündet und bekannt gegeben tritt am Tag nach ihrer
Bekanntgabe in Kraft.

7. Der vollständige Inhalt sowie die Begründung der Allgemeinver-
fügung kann unter Beachtung der Coronaschutzregeln zu den Ge-
schäftszeiten des LÜVA GR am Standort:

Georgewitzer Straße 58 in 02708 Löbau sowie

Robert-Koch Straße 1 in 02906 Niesky sowie auf der Internetseite
www.gefluegelpest.landkreis.gr eingesehen werden.

8. Für diese Allgemeinverfügung werden keine Kosten erhoben.

Gründe:

I.

Aufgrund der gegenwärtigen hohen Anzahl an Nachweisen des hoch-
pathogenen Aviären InfluenzaA-Virus (HPAIV) vom Subtyp H5N8
bei Wildvögeln und in Hausgeflügelbeständen im Freistaat Sachsen
und im gesamten Bundesgebiet muss i. V. m. der Entscheidung des
Landestierseuchenbekämpfungszentrums und der Arbeitsgruppe HPAI
von einem massiven Auftreten von HPAIV H5N8 im Wildvogelbe-

NRA 02/2021

Anzeige

Ambulanter Pflegedienst

Walter GbR

Wir helfen Ihnen bei gesundheitlichen Problemen



Wir bieten Ihnen
professionelle Hilfe!

Unser Leistungsangebot

§ 37 SGB XI Leistungen nach dem Pflegeversicherungsgesetz

- Körperpflege:
 - Hilfe beim Verlassen und Aufsuchen des Bettes
 - An- und Auskleiden
 - Ganz- und Teilkörperpflege, Duschen und Baden
 - Pflege mit Körperlotion
- Fachgerechte Krankenbeobachtung von
- Betten, Lagern und Mobilisieren
- Sondenernährung
- Beamtengänge
- Beheizen der Wohnung
- Reinigung der Wohnung
- Wechseln und Waschen der Wäsche und Kleidung
- Einkäufe
- Haus- und Gartenarbeiten mit dem Versicherten

zusätzliche Betreuungsleistungen nach § 45 SGB XI

Verhinderungspflege

- zeitliche Übernahme der Pflege bei Verhinderung
(z.B. Urlaub o. Krankheit pflegender Angehöriger)
- stundenweise Verhinderungspflege

Behandlungspflege (in enger Zusammenarbeit mit den behandelnden Ärzten)

- Medikamentenüberwachung, Medikamente stellen und verabreichen
- Wechseln von Wundverbänden, Kompressionsverbände, An- und Ausziehen von Kompressionsstrümpfen
- Injektionen
- Katheterversorgung
- Stomapflege
- Versorgung von Tracheotomie-Patienten
- Ernährung über Portsystem

Grundpflege und hauswirtschaftliche Versorgung (nach verkürztem Krankenhausaufenthalt)

Familienpflege

Pflegeberatungen

Vermittlung aller notwendigen Dienstleistungen

- wie: • Hausnotruf • Palliativpflege • Essen auf Rädern •
• Friseur • Fußpflege • Physiotherapie •
• Hausmeisterdienste •

Sprechzeiten: Priebuser Str. 5 in Rothenburg

Mo + Do
Di - Fr

12.00 - 18.00 Uhr
8.00 - 14.00 Uhr

Telefon: 03 58 91 - 7 79 80 (siehe Sprechzeiten)

Telefax: 03 58 91 - 7 77 03

Email: pflegedienst-walter@web.de



stand in der Region ausgegangen werden.

Das Friedrich-Loeffler-Institut (FLI) hat als Bundesforschungsinstitut für Tiergesundheit in seiner Risikobewertung vom 04.12.2020 zur Einschleppung sowie zum Auftreten von HPAIV vom Subtyp H5 in Hausgeflügelbestände in der Bundesrepublik Deutschland Folgendes festgestellt:

„In Deutschland sind seit dem 30.10.2020 ca. 400 HPAIV H5-Fälle bei Wildvögeln und 12 Ausbrüche bei Geflügel vorwiegend in den Küstenregionen festgestellt worden. Außerdem meldeten das Vereinigte Königreich, die Niederlande, Frankreich (u.a. Korsika), Dänemark, Irland, Belgien, Spanien, Italien, Norwegen, Schweden, Polen, Slowenien und Kroatien Wildvogelfälle bzw. Ausbrüche von HPAI des Subtyps H5 bei Geflügel. Das Risiko der Ausbreitung in Wasservogelpopulationen und des Eintrags in Geflügelhaltungen und Vogelbestände in zoologischen Einrichtungen wird als hoch eingestuft. Überwachungsmaßnahmen hinsichtlich toter oder kranker Wildvögel sollten unverzüglich weiter intensiviert sowie die Biosicherheit in den Geflügelhaltungen überprüft und ggf. optimiert werden. Kontakte zwischen Geflügel und Wildvögeln sollten unbedingt verhindert werden.“

Das Risiko für die weitere Ausbreitung von HPAI H5-Viren in Wasservogelpopulationen innerhalb Deutschlands und Europas wird hoch eingestuft. Das Risiko weiterer Einträge in deutsche Geflügelhaltungen und Vogelbestände in zoologischen Einrichtungen durch direkte und indirekte Kontakte zu Wildvögeln wird ebenfalls als hoch eingeschätzt, insbesondere bei Haltungen in der Nähe von Wasservogelrast- und Wildvogelsammelplätzen, einschließlich Ackerflächen, auf denen sich Wildvögel sammeln.

II.

Das LÜVA GR ist sachlich und örtlich für den Erlass dieser amtlichen Anordnung zuständig, gemäß § 24 Abs. 1 und Abs. 3 TierGesG i. V. m. § 1 Abs. 1, 2 und 6 SächsAGTierGesG bzw. § 3 Abs. 11 VwVfG i. V. m. § 1 SächsVwVfZG.

Die amtliche Anordnung in Form dieser Amtstierärztlichen Allgemeinverfügung richtet sich an Halter und damit verantwortliche Personen von Geflügel⁽¹⁾ (ausgenommen Laufvögel) in den unter Punkt 1. genannten Risikogebieten.

Rechtsbehelfsbelehrung:

Gegen diese Amtstierärztliche Allgemeinverfügung kann binnen eines Monats nach seiner Bekanntgabe schriftlich oder zur Niederschrift beim Landkreis Görlitz, Bahnhofstraße 24, 02826 Görlitz Widerspruch erhoben werden. Die Widerspruchsfrist wird auch gewahrt, wenn der Widerspruch bei der Landesdirektion Sachsen, Alchemnitzer Straße 41, 09120 Chemnitz oder den Dienststellen der Landesdirektion Sachsen in Dresden, Stauffenbergallee 2, 01099 Dresden oder in Leipzig, Braustraße 2, 04107 Leipzig eingelegt wird.

gez. Dr. U. Mann - Amtlicher Tierarzt, Stellvertretender Amtstierarzt

Hinweise:

Die aufschiebende Wirkung eines Widerspruchs gegen die Punkte 1. bis 4. entfällt gemäß § 80 Abs. 2 Nr. 4 VwGO.

Vorsätzliche oder fahrlässige Zuwiderhandlungen gegen diese Amtstierärztliche Allgemeinverfügung können als Ordnungswidrigkeit in Abhängigkeit von der Schwere der Zuwiderhandlung mit einer Geldbuße bis zu 30.000 € (dreißigtausend Euro) geahndet werden (§ 32 Abs. 2 Nr. 4 TierGesG).

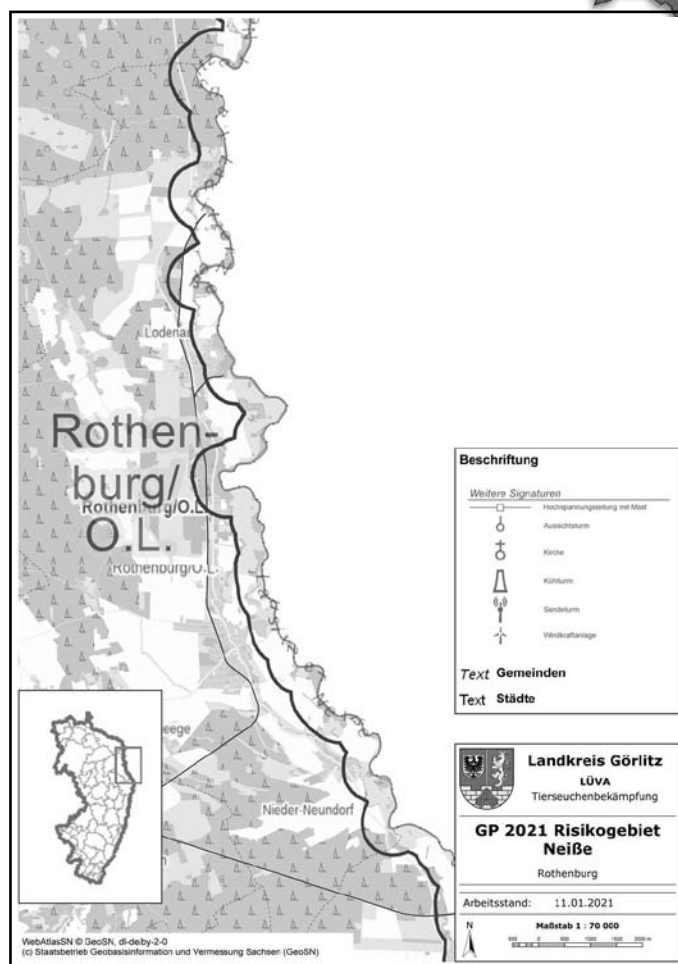
Datenschutzerklärung:

Informationen und Erläuterungen zu den Bestimmungen der Datenschutz-Grundverordnung (DSGVO) finden Sie auf unserer Homepage <http://luevadatenschutz.landkreis.gr/>

⁽¹⁾ Geflügel = Hühner, Truthühner, Perlhühner, Rebhühner, Fasane, Wachteln, Enten und Gänse (ausgenommen Laufvögel)

⁽²⁾ gehaltene Vögel = Geflügel⁽¹⁾ oder in Gefangenschaft gehaltene Vögel anderer Arten;

Anlage: Übersichtskarte mit den Risikogebieten, in denen die Stallpflicht angeordnet ist:



Digitale Ehrenamtsplattform startet

für Sachsen am 29. Januar 2021 im Landkreis Görlitz

Gemeinnützige Träger, Vereine und Initiativen aller Engagementbereiche, die Ehrenamt binden, können dann kostenfrei ein Inserat veröffentlichen und ehrenamtliche Unterstützung finden. Eine Besonderheit: Freiwillige können auf der Plattform ebenfalls ihr Gesuch inserieren und ihre Hilfe anbieten. Auch Ehrenämter, die sich speziell auf die aktuelle Corona-Situation beziehen, findet man unter dem Handlungsfeld „Corona Hilfe“. Hier benötigen zum Beispiel Altersheime und Nachbarschaftshilfen Unterstützung durch Freiwillige.

Die Plattform www.ehrensache.jetzt ist ein Angebot der Bürgerstiftung Dresden. „Ziel ist es, einfachen und flexiblen Zugang - ähnlich einer App - zu einem lokalen Engagement zu ermöglichen und auch jungen Interessierten den Einstieg zu erleichtern“, so Matthias Bilz von der Bürgerstiftung, der als Koordinator im Landkreis Görlitz unterwegs ist. „Wir arbeiten dabei eng mit bereits existierenden Unterstützungsangeboten zusammen und wollen diese um ein digitales Angebot für den Landkreis ergänzen. Ehrenamt kann eine sinnstiftende Art sein, seine Freizeit zu gestalten, ähnlich wie ein Sport oder ein Hobby“ weiß Matthias Bilz aus eigener Erfahrung.

Das Pilotprojekt gibt es seit 2019 - mit dem Landkreis Görlitz sind dann insgesamt sechs Landkreise in Sachsen am Start: www.lkgörlitz.ehrensache.jetzt

Bis Ende 2022 wird die Plattform in allen sächsischen Landkreisen zur Verfügung stehen. Das Projekt "Digitale Ehrenamtsplattform für Sachsen" wird gefördert durch das Sächsische Staatsministerium für Soziales und Gesellschaftlichen Zusammenhalt, es wird finanziert mit Steuermitteln auf Grundlage des vom Sächsischen Landtag beschlossenen Haushalts.



Sitzung des Stadtrates

Die Sitzungen des Stadtrates und der Ausschüsse im Monat Februar finden an folgenden Terminen im Audimax der Hochschule der Sächsischen Polizei (FH), Friedensstraße 120 (Stadtrat) bzw. im Rathaus Rothenburg im Ratszimmer (Ausschüsse) statt:

- Stadtrat am 10.02.2021, 18.00 Uhr
- Verwaltungsausschuss am 16.02.2021, 18.00 Uhr
- Technischer Ausschuss am 18.02.2021, 18.00 Uhr

Die genaue Tagesordnung entnehmen Sie bitte den Informationskästen oder der Homepage der Stadt Rothenburg.

Änderungen vorbehalten!

Beschlüsse

Beschlüsse aus der Stadtratssitzung vom 13.01.2021 (öffentlicher Teil)

- 01/21 - Abwägungsbeschluss zum Bebauungsplan Nr. 34 „Innenstadt - Einkaufszentrum Horkaer Straße“
- 02/21 - Satzungsbeschluss zum Bebauungsplan Nr. 34 „Innenstadt - Einkaufszentrum Horkaer Straße“
- 03/21 - Nachtragsangebot Regenentwässerung Werkstraße, Aufhebung Haushaltssperre 2020, Üpl/Apl zur Deckung der Ausgabe im Haushaltsjahr 2020
- 04/21 - Entscheidung über die Annahme einer Spende von EST Energetics GmbH, Rothenburg in Höhe von 1.500,00 € für die Freiwillige Feuerwehr Rothenburg und Steinbach
- 05/21 - Entscheidung über die Annahme einer Spende von Herrn Christoph Eichler, Rothenburg in Höhe von 400,00 €
- 06/21 - Entscheidung über die Annahme einer Spende vom Verein Kriegsdenkmäler Neiß 52A in Höhe von 200,00 € für die Gedenkstätte Panzer T-34
- 07/21 - Entscheidung über die Annahme einer Sachwertspende der Germania-Drogerie Rothenburg in Höhe von 150,00 € für das Stadtmuseum Rothenburg

Öffentliche Bekanntmachung

Grundsteuer für land- und forstwirtschaftliches Vermögen sowie für das Grundvermögen durch öffentliche Bekanntmachung festgesetzt!

Aufgrund der Vorschriften aus § 27 Abs. 3 des Grundsteuergesetzes vom 07.08.1973 (BGBl. I S. 965), zuletzt geändert durch Gesetz vom 19.12.2008 (BGBl. I S. 2794) i. V. m. § 7 Abs. 3 des Sächsischen Kommunalabgabengesetzes (SächsKAG) in der Fassung der Bekanntmachung vom 09.03.2018 (SächsGVBl. S. 116) zuletzt geändert durch Artikel 2 Absatz 17 des Gesetzes vom 05.04.2019 (SächsGVBl. S. 245) macht die Stadt Rothenburg Folgendes bekannt:

Für diejenigen Schuldner der Grundsteuer, die im Kalenderjahr 2021 die gleiche Grundsteuer wie im Kalenderjahr 2020 zu entrichten haben und insoweit bis zum heutigen Tage keinen anders lautenden Bescheid erhalten haben, wird die Grundsteuer für das land- und forstwirtschaftliche Vermögen sowie die Grundsteuer für das Grundvermögen (bebaute- und unbebaute Grundstücke) hiermit durch öffentliche Bekanntmachung festgesetzt.

Für die Steuerschuldner treten mit dem Tage der öffentlichen Bekanntmachung die gleichen Rechtswirkungen ein, wie wenn ihnen an diesem Tage ein schriftlicher Steuerbescheid zugegangen wäre.

Rechtsbehelfsbelehrung:

Gegen die Festsetzung der Grundsteuer kann innerhalb eines Monats nach Veröffentlichung dieser Bekanntmachung Widerspruch eingelegt werden. Der Widerspruch ist schriftlich oder zur Niederschrift bei der Stadtverwaltung Rothenburg, Steueramt, Marktplatz 1, 02929 Rothenburg einzulegen.

Rothenburg, den 01.02.2021

Jane Stangret -
Fachbereichsleiterin Finanzender Stadt Rothenburg/O.L.

Öffentliche Bekanntmachung

Entsprechend § 99 (4) der Gemeindeordnung für den Freistaat Sachsen (SächsGemO) sind die Angaben des durch die Stadt Rothenburg zu erstellenden Beteiligungsberichtes zur Einsichtnahme verfügbar zu halten.

Die Möglichkeit der Einsicht in den Beteiligungsbericht für das Jahr 2018 besteht ab 11.02.2021 ganzjährig in der Stadtverwaltung Rothenburg, Marktplatz 1, in 02929 Rothenburg.

Mo.	9.00 bis 12.00 Uhr
Die.	9.00 bis 12.00 Uhr und 14.00 bis 16.00 Uhr
Do.	9.00 bis 12.00 Uhr und 14.00 bis 18.00 Uhr

Jane Stangret -
Fachbereichsleiterin Finanzender Stadt Rothenburg/O.L.

Bekanntmachung

des Zweckverbandes Abwasser Rothenburg/O.L.

Am Montag, 15.02.2021, findet um 18.00 Uhr die nächste Sitzung des Zweckverbandes Abwasser Rothenburg/O.L. im Ratssaal der Stadtverwaltung Rothenburg/O.L., Marktplatz 1 in 02929 Rothenburg/O.L. statt.

Tagesordnung:

Öffentlicher Teil

1. Eröffnung der Sitzung und Begrüßung der Gäste
 - Feststellung der ordnungsgemäßen Einladung
 - Feststellung der Beschlussfähigkeit
 - Festlegung der zwei Unterzeichner der Sitzungsniederschriften
 - Bestätigung der Tagesordnung
2. Bestätigung der Niederschrift der Sitzung vom 16.11.2020
3. Bürgersprechstunde
4. Information zu Beschlüssen des nichtöffentlichen Teils der vorherigen Verbandsversammlung
5. Information zum Stand Schmutzwasserentsorgung Mückenhain
6. Beratung und Beschluss zur Vergabe SW-Kanalneubau nördl. Polizeihochschule, Beschluss-Nr. 01/2021
7. Beratung und Beschluss zur Beauftragung/Bestellung des Wirtschaftsprüfers für die Prüfung der Jahresabschlüsse 2020 bis 2022, Beschluss-Nr. 10/2020
8. Beratung zur Bewirtschaftung der Kanäle auf dem Flugplatzgelände
9. Abschluss von Jahresleistungsverzeichnissen für wiederkehrende Bauleistungen
10. Informationen der Verwaltung
11. Anfragen/Mitteilungen der Verbandsmitglieder

Nicht-öffentlicher Teil

gez. Heike Böhm - Verbandsvorsitzende

Neue Homepage

Die Stadt Rothenburg präsentiert sich seit Jahresbeginn mit einer neuen Homepage.

Bereits im letzten Jahr begannen zwei Mitarbeiterinnen der Stadtverwaltung in Zusammenarbeit mit dem Förderverein für regionale Entwicklung e. V. aus Nuthetal in Brandenburg, die Präsentation im Internet neu zu gestalten. Informationen, Texte und Fotos wurden zusammengetragen und von Azubis des Fördervereins in zeitintensiver Arbeit eine neue Website erstellt. Die Veränderung ist dem Team gelungen. Es ist eine schöne, informative Website geworden, mit der sich Rothenburg präsentieren kann. Sicherlich kann das ein oder andere noch verändert bzw. verbessert werden. Wir arbeiten weiterhin daran!

Wir wünschen unseren Besuchern der Website

www.rothenburg-ol.de

viel Spaß und Freude beim Lesen!

Heike Böhm	Anja Kundt	Anna-Lena Mikowski
Bürgermeisterin	Sachbearbeiterin	Auszubildende

www.rothenburg-ol.de



Ergebnis der Trinkwasserprobe (Auszug)

für die Stadtwerke Rothenburg/O.L.

Netz Rothenburg

durchgeführt am 04.12.2020 von der Landesuntersuchungsanstalt für das Gesundheits- und Veterinärwesen Sachsen

Parameter	Prüfmethode	Messwert	GW oben	Einheit
Gruppe bakteriologische Parameter				
Koloniezahl bei 22°C	TrinkwV §15 Abs. 1c	0	100	pro ml
Koloniezahl bei 36°C	TrinkwV §15 Abs. 1c	0	100	pro ml
Coliforme Bakterien	DIN ISO 9308-1 (2017-09)	0	0	in 100 ml
E.coli	DIN ISO 9308-1 (2017-09)	0	0	in 100 ml
Enterokokken	DIN ISO 7899-2 (2000-11)	0	0	in 100 ml
Gruppe physikalisch-chemische Parameter				
Geschmack (Art)	DIN EN 1622 (B3), Anhang C (2006-10)	ohne		
Trübung, quan.	EN ISO 7072-1 (2016-11)	0,5	1,00	NTU
pH-Wert	DIN EN ISO 10523 (2012-04)	8,3	6,5-9,5	
Leitfähigkeit (25°C)	EN 27888 ISO 7888-C8 (1993-11)	381	2790	µS/cm
Ammonium (NH4)	DIN 38406-E5 (1993-10)	<0,05	0,500	mg/l
Nitrit (NO2)	EN 26777 ISO 6777-D10 (1993-04)	<0,02	0,500	mg/l
Nitrat	DIN EN ISO 10304-1 (2009-07)	1,9	50,0	mg/l
Chlorid	DIN EN ISO 10304-1 (2009-07)	26	250	mg/l
Sulfat	DIN EN ISO 10304-1 (2009-07)	90	250	mg/l
Fluorid	DIN EN ISO 10304-1 (2009-07)	<0,05	1,50	mg/l
Cyanid	DIN EN ISO 14403-2 (2012-10)	<0,002	0,05	mg/l
Bromat	DIN EN ISO 15061-D34 (2001-12)	<0,001	0,010	mg/l
Calcium (Ca)	DIN EN ISO 17294-2 (2017-01)	52,6		mg/l
Magnesium (Mg)	DIN EN ISO 17294-2 (2017-01)	7,74		mg/l
Gesamthärte	berechnet (alt)	9,1		°dH
Gesamthärte ber. als CaCO3	berechnet	1,6		mmol/l
Karbonathärte	DIN 38409-H7 (2005-12)	2,9		°dH
Härtebereich		mittel		
Eisen (gesamt)	Ausgew. Methoden 86	<0,05	0,200	mg/l
Mangan (Mn)	DIN EN ISO 17294-2 (2017-01)	<0,001	0,050	mg/l
Basenkapazit. bis pH 8,2	DIN 38409-H7 (2005-12)	<0,05		mmol/l
Säurekapazit. bis pH 4,3	DIN 38409-H7 (2005-12)	1,02		mmol/l
Natrium (Na)	DIN EN ISO 17294-2 (2017-01)	15,2	200	mg/l
Kalium (K)	DIN EN ISO 17294-2 (2017-01)	6,27		mg/l
Aluminium (Al)	DIN EN ISO 17294-2 (2017-01)	<0,005	0,2	mg/l
Antimon (Sb)	DIN EN ISO 17294-2 (2017-01)	<0,0005	0,0050	mg/l
Arsen (As)	DIN EN ISO 17294-2 (2017-01)	<0,002	0,010	mg/l
Blei (Pb)	DIN EN ISO 17294-2 (2017-01)	<0,00050	0,010	mg/l
Bor (B)	DIN EN ISO 17294-2 (2017-01)	<0,025	1,00	mg/l
Cadmium (Cd)	DIN EN ISO 17294-2 (2017-01)	<0,0007	0,0030	mg/l
Chrom (Cr)	DIN EN ISO 17294-2 (2017-01)	<0,0005	0,050	mg/l
Kupfer (Cu)	DIN EN ISO 17294-2 (2017-01)	<0,0050	2,0	mg/l
Nickel (Ni)	DIN EN ISO 17294-2 (2017-01)	0,0077	0,020	mg/l
Quecksilber (Hg)	DIN EN ISO 12846 (2012-08)	<0,0002	0,0010	mg/l
Selen (Se)	DIN EN ISO 17294-2 (2017-01)	<0,003	0,010	mg/l
Uran	DIN EN ISO 17294-2 (2017-01)	<0,0003	0,010	mg/l
Zink	DIN EN ISO 17294-2 (2017-01)	<0,0050	0,05	mg/l

Mitteilung über den Einsatz von Aufbereitungsstoffen in der Trinkwasserversorgung für den Bereich Rothenburg.

Entsprechend §21 (1) der Verordnung über die Qualität von Wasser für den menschlichen Gebrauch (Trinkwasserverordnung - TrinkwV) vom 08.01.18 (BGBl. I S. 1) hat der Unternehmer oder sonstige Inhaber einer Wasserversorgungsanlage den Verbraucher über die verwendeten Aufbereitungsstoffe zu informieren.

Für die Abnehmer im Versorgungsbereich Rothenburg gelten derzeit:

Anlage: Wasserwerk Rothenburg; keine Zusatzstoffe; Desinfektion: Sicherheitschlorung

für die Stadtwerke Rothenburg/O.L.

Netz Ushmannsdorf

durchgeführt am 04.12.2020 von der Landesuntersuchungsanstalt für das Gesundheits- und Veterinärwesen Sachsen

Parameter	Prüfmethode	Messwert	GW oben	Einheit
Gruppe bakteriologische Parameter				
Koloniezahl bei 22°C	TrinkwV §15 Abs. 1c	13	100	pro ml
Koloniezahl bei 36°C	TrinkwV §15 Abs. 1c	2	100	pro ml
Coliforme Bakterien	DIN ISO 9308-1 (2017-09)	0	0	in 100 ml
E.coli	DIN ISO 9308-1 (2017-09)	0	0	in 100 ml
Enterokokken	DIN ISO 7899-2 (2000-11)	0	0	in 100 ml
Gruppe physikalisch-chemische Parameter				
Geschmack (Art)	DIN EN 1622 (B3), Anhang C (2006-10)	ohne		
Trübung, quan.	EN ISO 7072-1 (2016-11)	0,2	1,00	FNU
pH-Wert	DIN EN ISO 10523 (2012-04)	7,9	6,5-9,5	
Leitfähigkeit (25°C)	EN 27888 ISO 7888-C8 (1993-11)	216	2790	µS/cm
Ammonium (NH4)	DIN 38406-E5 (1993-10)	<0,05	0,500	mg/l
Nitrit (NO2)	EN 26777 ISO 6777-D10 (1993-04)	<0,02	0,500	mg/l
Nitrat	DIN EN ISO 10304-1 (2009-07)	1,3	50,0	mg/l
Chlorid	DIN EN ISO 10304-1 (2009-07)	<5,0	250	mg/l
Sulfat	DIN EN ISO 10304-1 (2009-07)	37	250	mg/l
Fluorid	DIN EN ISO 10304-1 (2009-07)	<0,05	1,50	mg/l
Cyanid	DIN EN ISO 14403-2 (2012-10)	<0,002	0,05	mg/l
Bromat	DIN EN ISO 15061-D34 (2001-12)	<0,001	0,010	mg/l
Calcium (Ca)	DIN EN ISO 17294-2 (2017-01)	36		mg/l
Magnesium (Mg)	DIN EN ISO 17294-2 (2017-01)	2,29		mg/l
Gesamthärte	berechnet (alt)	5,6		°dH
Gesamthärte ber. als CaCO3	berechnet	1		mmol/l
Karbonathärte	DIN 38409-H7 (2005-12)	3,8		°dH
Härtebereich		weich		
Eisen (gesamt)	Ausgew. Methoden 86	<0,05	0,200	mg/l
Mangan (Mn)	DIN EN ISO 17294-2 (2017-01)	0,004	0,050	mg/l
Basenkapazit. bis pH 8,2	DIN 38409-H7 (2005-12)	<0,05		mmol/l
Säurekapazit. bis pH 4,3	DIN 38409-H7 (2005-12)	1,28		mmol/l
Natrium (Na)	DIN EN ISO 17294-2 (2017-01)	6,3	200	mg/l
Kalium (K)	DIN EN ISO 17294-2 (2017-01)	2,29		mg/l
Aluminium (Al)	DIN EN ISO 17294-2 (2017-01)	0,0091	0,2	mg/l
Antimon (Sb)	DIN EN ISO 17294-2 (2017-01)	<0,0005	0,0050	mg/l
Arsen (As)	DIN EN ISO 17294-2 (2017-01)	<0,002	0,010	mg/l
Blei (Pb)	DIN EN ISO 17294-2 (2017-01)	<0,0005	0,010	mg/l
Bor (B)	DIN EN ISO 17294-2 (2017-01)	<0,025	1,00	mg/l
Cadmium (Cd)	DIN EN ISO 17294-2 (2017-01)	<0,0007	0,0030	mg/l
Chrom (Cr)	DIN EN ISO 17294-2 (2017-01)	<0,0005	0,050	mg/l
Kupfer (Cu)	DIN EN ISO 17294-2 (2017-01)	<0,005	2,0	mg/l
Nickel (Ni)	DIN EN ISO 17294-2 (2017-01)	0,005	0,020	mg/l
Quecksilber (Hg)	DIN EN ISO 12846 (2012-08)	<0,0002	0,0010	mg/l
Selen (Se)	DIN EN ISO 17294-2 (2017-01)	<0,003	0,010	mg/l
Uran	DIN EN ISO 17294-2 (2017-01)	<0,0003	0,010	mg/l
Zink	DIN EN ISO 17294-2 (2017-01)	0,0072	0,05	mg/l

Mitteilung über den Einsatz von Aufbereitungsstoffen in der Trinkwasserversorgung für den Bereich Ushmannsdorf.

Entsprechend §21 (1) der Verordnung über die Qualität von Wasser für den menschlichen Gebrauch (Trinkwasserverordnung - TrinkwV) vom 08.01.18 (BGBl. I S. 1) hat der Unternehmer oder sonstige Inhaber einer Wasserversorgungsanlage den Verbraucher über die verwendeten Aufbereitungsstoffe zu informieren.

Für die Abnehmer im Versorgungsbereich Ushmannsdorf gelten derzeit:

Anlage: Wasserwerk Ushmannsdorf; keine Zusatzstoffe; Desinfektion: Bedarfschlorung
Die Bedarfschlorung erfolgt nur im Ausnahmefall und zeitlich begrenzt bei festgestellten bakteriologischen Beanstandungen.

Auskünfte zur Trinkwasserbehandlung, zu Messergebnissen oder Analysen erhalten Sie telefonisch unter 035891 - 40 677

Kleiner Jahresrückblick 2020

Was haben wir erreicht?

Höchste Priorität hatte die Entwicklung unseres neuen **Oberschulstandortes** und unseres **Bürgerzentrums**. Wo stehen wir? Bitte lesen Sie dazu die Extra-Artikel.

Der **Digitalpakt Schule** war und ist eines der komplexesten Projekte. Nach einer umfassenden Bestandsaufnahme erarbeitete jede Schule ein medienpädagogisches Konzept. Die Fachplanung berücksichtigt bei der Oberschule sowohl den aktuellen als auch den künftigen Schulstandort. Nach Abschluss der Fachplanungen und nach Auftragsvergabe erfolgt die Umsetzung. Sind Sie interessiert? Im Rahmen eines Tages der offenen Tür stellen wir Ihnen gerne zu gegebener Zeit unsere digitalisierte Grund- und Oberschule vor.

Unsere neue Homepage ermöglicht der Stadt einen neuen Internet-auftritt. Die neue Homepage legt eine weitere Grundlage, um Verwaltungsleistungen zunehmend auch digital anbieten zu können. Die Entwicklung unserer Homepage ist ein dynamischer Prozess. Für konstruktive Meinungen und Kritiken sind wir dankbar.

Für die Ortswehren der **FFW** wurden Ausrüstungsgegenstände angeschafft, ein weiterer Filterbrunnen zur Löschwasserversorgung errichtet, Hydranten ausgetauscht u.v.a.m. Sehr erfreulich ist die Gründung der Jugendfeuerwehr Nieder Neundorf. Jugendfeuerwehrwart Ronny Friedland und Stellvertreter Philipp Fitzmann bilden den Nieder Neundorfer Nachwuchs für die FFW aus. Dabei wünschen wir ganz viel Freude, Schaffenskraft und Erfolg!



Jugendwart Ronny Friedland (rechts) und Stellvertreter Philipp Fitzmann (links)

Die Ushmannsdorfer **Kita** „Gummistiefelchen“ ist seit 2020 in kommunaler Trägerschaft. Der Spielplatz der Kita „Sonnenhügel“ ist in die Jahre gekommen und muss saniert werden. Die Fachplanung ist abgeschlossen und der Auftrag ist vergeben. Sobald das Wetter es zulässt, starten wir mit der Erneuerung der Außenspielflächen und Spielgeräte für Krippe und Kindergarten. Um der wachsenden Kinderzahl im **Hort** gerecht zu werden, wurde ein Gebäudegeschoss betriebsbereit für die pädagogische Betreuung erschlossen (Brand-schutz, Sanitär, Raumakustik, ...). Nun haben unsere Mädchen und Jungen wieder ausreichend Platz für Hausaufgaben, Spiel und Bewegung.

Für den **Verein SV Grün-Weiß 90 Uhmansdorf e.V.** errichteten wir auf dem Vereinsgelände den dringend notwendigen Sanitärcontainer.



Möge der Sanitärcontainer bald von vielen Sportlern und Gästen genutzt werden können.

Im **Stadtzentrum** konnten wir die Sanierung des Schlossplatzes als Rast- und Parkplatz abschließen. Für Elektroautos steht eine Schnellladesäule bereit. W-LAN-Hotspots informieren über die touristische Vielfalt und können von Gästen und Einwohnern frei genutzt werden. Ein Parkeinsatz trug zur Ordnung und Sauberkeit im **Stadtpark** bei. Baumnachpflanzungen, Maßnahmen zur Biberprävention sowie Maßnahmen zur Ausbesserung und Wiederherstellung von Wegen trugen zur steten Pflege unseres Stadtparks bei. Im Park Nieder Neundorf wurden ebenso Maßnahmen zur Gehölzpflege sowie Baumnachpflanzungen umgesetzt.

Die Ortslage Dunkelhäuser wurde mit **Trinkwasserleitungen** erschlossen. Alle Haushalte sind ans Trinkwassernetz angeschlossen.

Auf der kommunalen **Straße „Töpferweg“** wurde ein Teilstück grundhaft ausgebaut. Im Rahmen der Gemeinschaftsbaumaßnahme mit dem Landkreis Görlitz „Ausbau/Erneuerung K 8417 Horka-Uhmansdorf“ wurde in Uhmansdorf ein fahrbahnbegleitender Gehweg errichtet wie auch die vorhandene Straßenbeleuchtung erneuert. Zahlreiche weitere Straßenbeleuchtungen, u.a. in Lodenau und Rothenburg, wurden auf stromsparendes LED umgerüstet. In Uhmansdorf wurde ein Teilstück eines Regenwasserkanals erneuert. Ein Abschnitt des Oder-Neiße-Radweges Höhe Steinbach wurde instandgesetzt. Von Neusorge bis Nieder Neundorf und in Uhmansdorf wurden Gräben beräumt.

Auf den **Friedhöfen** Uhmansdorf und Lodenau gab es Pflegemaßnahmen für Gehölze, Baumnachpflanzungen und Reparaturarbeiten.

Das **Denkmal** in Geheege wurde in enger Zusammenarbeit mit dem Heimatverein neu gestaltet.

Das Bremenhainer **Denkmal** erhielt in enger Zusammenarbeit mit dem Ortschaftsrat eine neue Namenstafel, welche am Tag der deutschen Einheit feierlich eingeweiht wurde.

Viele Ziele haben wir erreicht, manche Ziele blieben unerreicht und sollen in diesem Jahr verwirklicht werden.

Ich danke allen Mitarbeiterinnen und Mitarbeitern der Stadt Rothenburg für ihr persönliches Engagement, allen Stadträtinnen und Stadträten für die erforderlichen Beschlüsse sowie allen Projektpartnern für die konstruktive Zusammenarbeit sowie allen ehrenamtlich tätigen Bürgerinnen und Bürgern.

Ich hoffe und wünsche sehr, dass wir auch im zweiten Jahr der Pandemie gesund, voller Schaffenskraft und mit persönlichem Elan unsere Ziele erreichen werden.

Ihre Bürgermeisterin - Heike Böhm

Havarierufnummer Stadtwerke Rothenburg 3 22 52

Unser Bürgerzentrum

- Wo stehen wir?

Mit dem Rückbau der ehemaligen Kita samt Heizhaus in der Martin-Ulrich-Straße 8 wurde das Grundstück für den Neubau eines Bürgerzentrums vorbereitet.

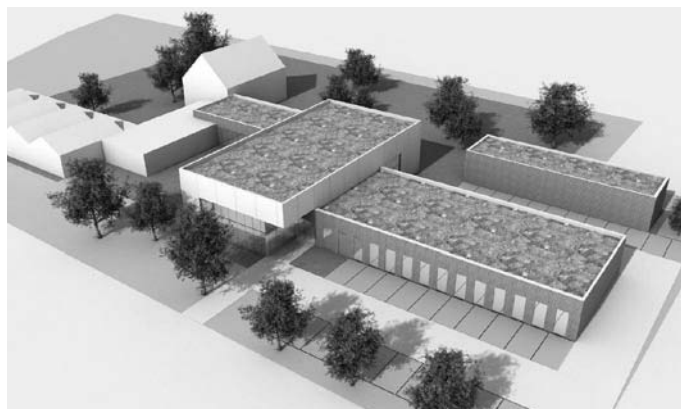
Um für die Gestaltung des Bürgerzentrums samt Nebenanlagen die erforderliche Fläche bereit zu stellen, hat die Stadt Rothenburg ein weiteres Grundstück erworben. Die Vermessungsarbeiten sind abgeschlossen. Ein erforderlicher Bebauungsplan befindet sich in der Aufstellung.

Das künftige Bürgerzentrum wird sich in unmittelbarer Nachbarschaft zur Kindertagesstätte „Sonnenhügel“ befinden. Deren Raumkapazitäten erfordern in absehbarer Zeit eine bauliche Erweiterung der Einrichtung. Damit dies im Einklang mit dem Bürgerzentrum funktioniert, wurde durch ein Architekturbüro eine Konzeptstudie erarbeitet. Die Studie hat Möglichkeiten gezeigt, wie beide Einrichtungen - obwohl als Einzelobjekte gebaut - voneinander profitieren können, indem großzügig gestaltete Räume des Bürgerzentrums gemeinsam genutzt, bei Bedarf aber auch geteilt werden können.

Damit sind bereits wichtige Grundlagen für einen Entwurf gelegt. Die Stadtverwaltung wird mit einer entsprechenden Aufgabenstellung aus den Erkenntnissen der Konzeptstudie eine Vergabe der Architektenleistung für die Planung und den Bau des neuen Bürgerzentrums durchführen.



Abriss der ehemaligen Kita in der Martin-Ulrich-Straße



Schematische Darstellung Anbau Kita Sonnenhügel und Bürgerzentrum mit Nebenanlage

Ihre Bürgermeisterin - Heike Böhm

Wohnungsangebote zu erfragen unter:

Tel.: 035891-40673

Fax: 035891-40674

E-Mail: info@kww-rothenburg.de

Vereinbaren Sie mit uns einen Termin.



Unser neuer Oberschulstandort

- Wo stehen wir?

Der wichtige Planungsprozess für unseren neuen Oberschulstandort (Oberschulgebäude, Sport- und Mehrzweckhalle nebst Freiflächen) hatte und hat allerhöchste Priorität.

Die Verlagerung des Standortes in die Innenstadt, die Anpassung der künftigen Schülerversorgung mit Mittagessen, die Verlegung des Schülerverkehrs und das Zusammenspiel mit den benachbarten Einrichtungen Grundschule und Hort müssen später funktionieren. Das verlangt auch weiterhin einen hohen Planungsaufwand und das Mitwirken vieler Beteiligten. In den Planungsjahren 2020/21 werden wesentliche Entscheidungen getroffen. Spätere Änderungen können kaum oder nur mit sehr hohem Aufwand vorgenommen werden.

Die Grundstücke sind vermessen und die Baugründe untersucht. Der Bebauungsplan liegt im Vorentwurf vor. Objektplaner und Fachplaner befinden sich nach europaweiten Ausschreibungs- und Vergabeprozessen mitten im Planungsprozess. Eine Studie zur künftigen Wärmeversorgung liegt vor.

- Was bewegt uns?

Um unsere eingereichten Fördermittelanträge zu vervollständigen, werden die Entwurfsplanungen für die Oberschule und die Sport- und Mehrzweckhalle weiter vorangetrieben. Dazu gibt es Planungsrunden, bei denen sich auch die Schulen, der Hort und die Sportvereine einbringen werden. Darüber hinaus wird an weiteren technischen Aufgaben gearbeitet. So stellt zum Beispiel die Regenwasserentsorgung technische Anforderungen, welche u.a. mit der Gestaltung der Außensportanlagen aber auch mit der vor der Erneuerung stehenden Uhmannsdorfer Straße in Übereinstimmung gebracht werden müssen.

Um das Mammutprojekt erfolgreich zu meistern, soll ab diesem Jahr ein Büro für Projektsteuerung die Stadtverwaltung bei der Errichtung unseres neuen Oberschulstandortes unterstützen.



Schematische Darstellung des neuen Oberschulgebäudes

Ihre Bürgermeisterin - Heike Böhm

Anzeigen

Schreiber-Immobilien

**Sie suchen, Sie verkaufen
eine Immobilie -
Sprechen Sie mit uns.**

**Wir suchen Ein- und Mehr-
familienhäuser zum Kauf.**

Axel Schreiber • Noeser Str. 35 • 02929 Rothenburg
Fon: 0172 - 39 06 993 / 035891 - 18 99 94
E-mail: schreiber-immobilien@gmx.net

Zentral - ruhig - schön!

- 3-R.-WE m. Balkon
- Rothenburg
- saniert, wärmegeklämt
- Renovierung inklusive
- ca. 58 m²
- 298 € + 110 € NK
- Bj 1967, Gas, V, 83 kWh/(m²a)



schöner
Wohnen

WGO
Wohnungsgenossenschaft in der Oberstadt 43

mehr Infos unter:

☎ 03585/490140

www.wgo-online.de



Nachruf

Stumm schläft der Sänger,
dessen Ohr gelauscht hat an
anderer Welten Tor.

Erschüttert und traurig nehmen wir für immer
Abschied von unserem Sangesbruder

Norbert Kühne

* 30. Juli 1956

† 22. Dezember 2020

Er war dem Chor 25 Jahre als Sänger eng verbunden.
Wir werden ihn nicht nur als 1. Tenor, sondern auch als
Freund sehr vermissen und ihm stets ein ehrendes
Andenken bewahren.

Männergesangsverein Rothenburg/O.L. 1845 e.V.

Der Vorstand im Namen aller Sänger



Nachruf

Stumm schläft der Sänger,
dessen Ohr gelauscht hat an
anderer Welten Tor.

Erschüttert und traurig nehmen wir für immer
Abschied von unserem Sangesbruder

Joachim Schneider

* 14. Januar 1947

† 23. Dezember 2020

Er war dem Chor 41 Jahre als Sänger eng verbunden.
Wir werden ihn nicht nur als 2. Bass, sondern auch als
Freund sehr vermissen und ihm stets ein ehrendes
Andenken bewahren.

Männergesangsverein Rothenburg/O.L. 1845 e.V.

Der Vorstand im Namen aller Sänger

Aktuelles aus dem Mehrgenerationenhaus

Ihr wollt immer über aktuelles Geschehen, Aktionen und Informationen rund um unser Haus informiert sein? - Dann schaut auf unsere Homepage oder folgt uns auf Instagram:

- MGH_Rothenburg
- Freiwilligenagentur_Rothenburg
- Schulsozialarbeit_Rothenburg

Wochenhöhepunkte:

Aufgrund der herausfordernden aktuellen Lage, sind wir dabei unsere Angebote digital anzubieten. Schaut mal bei Instagram rein!

Beratungen (für Vereine, Familien, Ehrenamtliche, und alle anderen Interessierten) während der Öffnungszeiten

„Die Selbstermächtigen“ immer mittwochs 16 Uhr - bei Instagram

Eltern-Kind-Gruppe - bei Instagram

Nachhilfe für Schüler und Schülerinnen immer Dienstag und Freitag ab 16 Uhr (mit Anmeldung)

Computer Kurs für Anfänger (mit Anmeldung)

Unterstützung beim Bewerbungsschreiben und Ausfüllen von Formularen
Bitte denkt daran vor euch telefonisch anzumelden, wir freuen uns auf Euch!

Achtung! An alle Schüler und Schülerinnen!!!!
- „Gute Laune für zwischendurch!!!“

Ihr habt Probleme mit dem Lernen zu Hause, wollt euch mal wieder mit anderen SchülerInnen austauschen oder während euren Lernphasen eine kleine Pause mit anderen Inputs einrichten? Dann meldet euch hier im Haus und lasst uns eure E-Mail Adresse zukommen. Wir laden euch dann zu einem täglichen 11 Uhr stattfindenden virtuellen Treffen ein. Hier erwarten euch gegenseitiger Austausch, kleine Meditation oder einfach ein kleines Gute Laune Programm für zwischendurch! - Ihr habt Lust, dann meldet euch im Mehrgenerationenhaus unter der 035891-7237, per Mail unter mehrgenerationenhausrbg@diakonie-st-martin.de oder kommt direkt am Haus vorbei! ☺

Das Team des Mehrgenerationenhauses Rothenburg wünscht allen viel Kraft für die nächste Zeit !!!!

Diakonie St. Martin • Mehrgenerationenhaus Rothenburg

Standort: Schlossplatz 2 in Rothenburg (unterhalb der evang. Kirche, zweiter Parkplatz)
Ansprechpartner*in: Marika Vetter, Nadine Schröter, Luca Pluta, Julia Funke, Daniela Teßmer, Isabell Pinkert und Helen Linde

Post an: Mühlgasse 10 in 02929 Rothenburg • Telefon: 035891 - 72 37

Mail to: mehrgenerationenhaus-rbg@diakonie-st-martin.de

Anzeigen
**Zweckverband Abwasser Rothenburg/O.L.
Bereitschaftsdienst der
Stadtwerke Görlitz Service GmbH
Außenstelle Rothenburg**

Bei Störungen im Abwasserbereich erreichen Sie uns unter unserer

Hotline: 03581 33 555

Ihr Dienstleister - Stadtwerke Görlitz Service GmbH

Anzeigenannahme: 16.02.2021

**von 10.00 bis 12.00 Uhr
oder nach Absprache
im Autohaus Haake**

Herzlichen Glückwunsch unseren Jubilaren


Rothenburg

01.02.	Ingeborg Schulz	80
02.02.	Lieselotte Klemmt	75
07.02.	Irmgard Herkner	80
08.02.	Horst Förster	70
09.02.	Werner Hübner	85
12.02.	Monika Schilling	80
15.02.	Heinrich Wiesenberg	85
23.02.	Brigitte Taube	90
26.02.	Ingrid Müller	70
26.02.	Werner Schürer	70

Lodenau

09.02.	Eveline Himpel	90
24.02.	Lotte Süße	90
25.02.	Gerd Walter	70
26.02.	Erika Körnig	70

Uhsmannsdorf

08.02.	Erika Neumann	80
14.02.	Helmut Pollok	75
19.02.	Erika Frömlt	85

Sie wollen nicht, dass Ihr Geburtsdatum im Rothenburger Anzeiger veröffentlicht wird? Dann teilen Sie uns das bitte telefonisch (035891-77211), schriftlich oder persönlich mit.

Heike Böhm - Bürgermeisterin


**TÄTIGSEIN
GESELLIGKEIT
FÜRSORGE**

- Die Faschingsveranstaltung im Februar fällt aus
- Am 27.2. haben wir ein „Winterfeuer“ mit Glühwein und Bratwurst geplant.

Bitte beachten Sie dazu bitte die Aushänge, da wir uns nach den Corona-Regelungen richten müssen.

- Wir wünschen Ihnen gute Gesundheit!

Gabriele Koch

**Ihre Volkssolidarität e.V. Uhsmannsdorf
MITEINANDER - FÜREINANDER**
**Freizeitclub „50Plus“ Rothenburg
Veranstaltungsplan Februar 2021**

Liebe Clubfreunde,
aus aktuellem Anlass können unsere Rommé-Nachmittage bis auf weiteres nicht stattfinden.

BLEIBT SCHÖN GESUND!

**Ihr Freizeitclub „50Plus“ Rothenburg
GEMEINSAM statt EINSAM**

Fragen & Kontakt: Stadtverwaltung Rothenburg 035891/772-23

**Anzeigenannahme auch über:
clausjuergen@t-online.de**



Feuerwehr Rothenburg/Stadt

Das Jahr 2020 ist nun vorbei...

Wir möchten Ihnen hier eine kleine Übersicht über die Feuerwehrarbeit 2020 geben.

Die Ortswehr Rothenburg/Stadt wurde zu 46 Einsätzen gerufen. 662 Einsatzstunden wurden hierbei durch unsere Kameradinnen und Kameraden im Ehrenamt geleistet. Zu 14 Bränden, 13 technischen Hilfeleistungen, 12 Brandmeldeanlagen und 7 sonstigen Einsätzen rückten wir 25x ins Stadtgebiet, 15x auf unsere Ortsteile sowie 6x überörtlich aus. Dies ist eine deutliche Zunahme im Vergleich zu 2019 (33 Einsätze).

Leider ist es, wie in vielen anderen Bereichen auch, Coronabedingt, zu erheblichen Einschränkungen in das normale Feuerwehrleben gekommen. Eine geregelte Ausübung des Dienstes war kaum möglich. Am schmerzlichsten ist hierbei festzuhalten, dass unsere Jugendfeuerwehr fast das komplette Jahr pausieren musste.

Hoffen wir, dass diese Pandemie im Jahr 2021 besiegt werden kann und wir Alle gut in ein geregeltes Miteinander zurückfinden werden. - Wir blicken optimistisch in das Jahr 2021.

Einsätze Dezember

Einsatz 41 / 2020 - Alarmierung 02.12.2020 - 08.19 Uhr

Einlauf Brandmeldeanlage

An diesem Mittwoch wurden wir zu einer ortsansässigen Pflegeeinrichtung alarmiert. Vor Ort hatte die Brandmeldeanlage ausgelöst. Beim Kochprozess geriet warmer Wasserdampf in einen Melder und löste diesen aus. Die Einsatzkräfte kontrollierten den Sachverhalt und stellten die Anlage zurück.

Einsatz 42 / 2020 - Alarmierung 03.12.2020 - 12.43 Uhr

TH1 - Tragehilfe Rettungsdienst

In den Mittagsstunden des 03.12.20 wurden wir ins Stadtgebiet alarmiert. Hier benötigte der Rettungsdienst unsere Unterstützung. Eine betroffene Person wurde zügig über ein Spineboard durch ein Fenster transportiert und dem Rettungsdienst übergeben. Auf diesem Wege wünschen wir eine schnelle sowie vollständige Genesung. Nach gut 30 min war der Einsatz für die Kameraden beendet.

Einsatz 43 / 2020 - Alarmierung 05.12.2020 - 11.08 Uhr

Einlauf Brandmeldeanlage

Am Samstagvormittag, des 05.12.20 wurden wir in die Ortslage Lodenau alarmiert. In einem ansässigen Werk hatte die Brandmeldeanlage ausgelöst.

Glücklicherweise erwies sich die Auslösung als technischer Defekt. Gemeinsam mit den zuständigen Mitarbeitern vor Ort, wurde der Sachverhalt mit der Ortswehr Lodenau kontrolliert und die Brandmeldeanlage zurück gestellt. Wir konnten bereits auf Anfahrt den Einsatz abbrechen.

Einsatz 44 / 2020 - Alarmierung 09.12.2020 - 15.34 Uhr

TH1 - Auslaufende Betriebsstoffe nach VU

Am 09.12.20 wurde der Rettungsdienst sowie die Ortswehren Lodenau und Rothenburg/Stadt alarmiert. Auf der S127 zwischen Steinbach und Lodenau ereignete sich ein Verkehrsunfall wobei Betriebsstoffe auslaufen sollten. Ein PKW kam von der Fahrbahn ab und landete im angrenzenden Wald. Glücklicherweise wurde bei diesem Unfall niemand verletzt. Auslaufende Betriebsstoffe konnten ebenfalls nicht festgestellt werden. Unsere Arbeit beschränkte sich auf die Sicherung der Einsatzstelle bis zur Übergabe dieser an die Polizei. Nach ca. 1h war der Einsatz für die beteiligten Wehren beendet.

Einsatz 45 / 2020 - Alarmierung 14.12.2020 - 12.24 Uhr

TH1 - Tragehilfe Rettungsdienst

In den Mittagsstunden des 14.12.20 wurden wir in die Ortslage Uhmansdorf alarmiert. Hier benötigte der Rettungsdienst unsere Unterstützung. Eine betroffene Person wurde zügig über das Treppenhaus transportiert und dem Rettungsdienst übergeben. Auf diesem Wege wünschen wir eine schnelle sowie vollständige Genesung. Nach knapp 1h war der Einsatz für die Kameraden beendet.

Einsatz 46 / 2020 - Alarmierung 20.12.2020 - 12.08 Uhr

B2 Wohnung - starke Rauchentwicklung im EG

Vollalarm für alle Rothenburger Ortswehren hieß es in den Mittagsstunden des 4. Advents. „An der Bahn“ in Rothenburg wurde ein Wohnungsbrand gemeldet. Vor Ort stellte sich dann folgendes Bild dar. In einer Wohnung im Erdgeschoss brannte es in einer Küche. 2 anliegende Haushalte sowie die Bewohner der Brandwohnung konnten das Objekt eigenständig verlassen und

wurden bereits vom Rettungsdienst betreut. Für uns hieß es somit Brandbekämpfung sowie Belüftung des Gebäudes. Der Brand wurde mittels einem C-Rohr schnell gelöscht. Ebenso die Belüftung des Gebäudes funktionierte mittels Hochleistungslüfter schnell und reibungslos. Verletzt wurde bei diesem Ereignis glücklicherweise niemand. Nach ca. 1,5h war der Einsatz beendet.

Insgesamt 44 Kameraden folgten dem Ruf zum 4. Advent. Dies ist eine beachtliche Zahl und zeigt, dass die Feuerwehren unserer Ortsteile sehr gut funktionieren. Auch an dieser Stelle nochmals vielen Dank für die ständige Einsatzbereitschaft aller Kameradinnen und Kameraden.

Mit kameradschaftlichen Grüßen -
Wehrleitung FF Rothenburg/Stadt

1. Rothenburger SV e.V.

- der Fußball Club in Rothenburg -



Jahreshauptversammlung

Die Einladung zur Versammlung ist situationsbedingt unter Vorbehalt. Genauere Informationen werden spätestens 14 Tage vor dem Versammlungstermin über die Aushänge, bzw. auf der Homepage bekannt gegeben.

Werte Sportfreunde, hiermit laden wir alle Mitglieder zur Jahreshauptversammlung 2021 ein. Diese findet am **Montag, den 08. März 2021 um 18.30 Uhr**, im Preußischen Hof Rothenburg statt.

Tagesordnung:

1. Verlesen des Rechenschaftsberichtes 2020 (§ 16 (10) SatzRSV)
2. Vorstandswahl

Änderungen zur Tagesordnung sind spätestens 8 Tage vor der Jahreshauptversammlung schriftlich beim Vorstand einzureichen.

Der Vorstand

Mehr Infos unter: www.rothenburgersv.de

Blau-Weiß-Lodenau



Am 24.02. feiert Sportfreundin Lotte Süße ihren 90. Geburtstag und am 26.02. Sportfreundin Erika Körnig ihren 70. Geburtstag.

Wir gratulieren dazu recht herzlich.

Seidel - SV Blau Weiß Lodenau

Anzeige



BESTATTUNGSHAUS

DRÄGER GmbH

WIR SIND IHR VERTRAUENSWÜRDIGER ANSPRECHPARTNER.

Noeser Straße 11a | 02929 Rothenburg

bestattungshaus-draeger.de | 035891 - 35 491

Frühe Fotografen in Rothenburg

von Ulrich Werner

Infolge der Spaltung der Oberlausitz in einen sächsischen und einen preußischen Teil, wurde Rothenburg im Jahre 1816 zur Kreisstadt ernannt. In dem Zusammenhang siedelten sich über Jahrzehnte Beamte in unserer Stadt an, die in den verschiedensten Bereichen der Verwaltung ihren Dienst aufnahmen. Sie kamen mit ihren Familien aus allen Teilen Deutschlands nach Rothenburg, um beispielsweise im Amtsgericht, im Landratsamt, im Steueramt oder im Polizeiwesen tätig zu werden. Somit stiegen auch die Bedürfnisse an das geistig kulturelle Leben in der Stadt, denn als Kreisstadt musste man nun auch in dieser Beziehung höheren Ansprüchen genügen. Es waren nun recht gute Grundlagen vorhanden, damit sich beispielsweise Fotografen in unserer Stadt betätigen konnten, denn eine zahlungskräftige Kundschaft befand sich nun in ihren Mauern. Es muss an dieser Stelle erwähnt werden, dass sich der Besuch bei einem Fotografen um 1900 nicht mit jedem Geldbeutel vereinbaren liess. So musste beispielsweise ein Arbeiter der Uhmannsdorfer Glashütte dafür mehrere Monate arbeiten. Wann genau der erste Fotograf in Rothenburg tätig wurde, dass kann nach dem heutigen Stand meiner Nachforschungen noch nicht gesagt werden. Geht man davon aus, dass sich die Anfänge der Fotografie, deren Geburtsjahr mit 1839 angegeben wird, in unseren Breiten mit 1851 in Görlitz und mit 1863 in Niesky nachweisen lassen, dann sollten diese Zeitangaben in etwa auch für Rothenburg zutreffend sein. Bemerkenswert ist die Tatsache, dass am Anfang der fotografischen Aktivitäten der sogenannte Wanderfotograf stand, d.h. er hatte keinen festen Wohnsitz und arbeitete an den verschiedensten Orten. Dort suchte er sich beispielsweise für eine bestimmte Zeit ein Quartier, an welchem er seine Aufnahmen anfertigte. Um einen möglichst großen Kundenkreis zu erfassen, hat er in der jeweiligen örtlichen Tageszeitung eine Annonce aufgegeben, wo er seine Dienste angeboten hat. Bei einem längeren Aufenthalt erfolgte sogar der Eintrag in das Adressbuch des Ortes. Nach meinen bisherigen Ermittlungen befand sich die erste Wirkungsstätte eines Fotografen in unserer Stadt in der Görlitzer Str. 15, heute Pension Cubana (Abb.1) Dabei handelte es sich um eine recht primitive Bretterbude, welche mit ihrem schrägen Dach an das damalige daneben befindliche Landratsamt angebaut wurde. Die aus dem Jahre 1897 stammende Fotografie einer Hochzeitsgesellschaft zeigt, dass der Fotograf die Personengruppe vor der beschriebenen Holzbude platzierte (Abb.2). Nach der Aufnahme erfolgte in dieser die Entwicklung der belichteten fotografischen Glasplatte in einer speziellen dafür vorgesehenen Dunkelkammer zu einem Negativ, von welchem beliebig viele Kopien angefertigt werden konnten. Da es in der Zeit vor 1900 in Rothenburg noch kein elektrisches Licht gab, fanden alle fotografischen Aufnahmen im Freien statt. Überstieg die Anzahl der abzulichtenden Personen nicht ein bestimmtes Maß, dann baute der Fotograf die Gruppe oder auch eine einzelne Person vor einem speziellen Hintergrund auf. Das die Qualität der Fotografien bezüglich der vorgegebenen Beleuchtungsverhältnisse nicht besonders war, ist aus den aus dieser Zeit entstammenden Aufnahmen anzusehen. Das änderte sich erst in den Jahren nach dem 1. Weltkrieg, als den Fotografen durch das elektrische Licht viel bessere Arbeitsbedingungen zur Verfügung standen. Es erhebt sich nun die Frage, warum baute man diese Holzbude direkt neben das Landratsamt? Ganz offensichtlich brauchte man Fotografien, für die Erledigung bestimmter Aufgaben in dieser Behörde.

Hiermit danke ich allen Bürgern unserer Stadt für die Unterstützung, die ich für die Ausarbeitung dieses Beitrages erhalten habe. An ähnlichen Fotografien aus Ihrem Familienalbum bin ich interessiert und bitte um eine telefonische Information unter 035891-35 576. Ein abschließender Beitrag soll dann im "Kleinstadtspiegel" erscheinen.



Abb. 1: Blick in die Görlitzer Str. im Jahre 2020



Abb. 2: Hochzeitsfoto von 1897 (Fotograf unbekannt)



Abb. 3: Fotografie von Rudolf Liebernicketel, um 1925

Literatur:

- Adressbuch der Oberlausitz, 1905.
- Adressbuch und Verkehrsbuch Kreis Rothenburg, 1927 und 1937.
- Herr Hans Brettschneider, Fotomuseum Görlitz,
- Frau Eva-Maria Bergmann, Museum Niesky
- Dr. Gerhard Geissl, Stadtarchiv Wiener-Neustadt (Österreich)



Hähnichen - Quolsdorf - Spree - Trebus

Öffnungszeiten

Gemeindeverwaltung Hähnichen

Mittwoch: von 14.00 bis 17.00 Uhr

Sprechstunden des Bürgermeisters

Dienstag: von 9.00 bis 12.00 Uhr

Mittwoch: von 14.00 bis 17.00 Uhr sowie nach Absprache!

Sitzung des Gemeinderates

Gemeinderat	02.02.2021	19.00 Uhr
Haupt- und Technischer Ausschuss	23.02.2021	19.00 Uhr

Die Tagesordnung wird eine Woche im Voraus durch die Aushänge in den Ortschaften bekannt gegeben.

Beschlüsse

aus der aus der Sitzung des Haupt- und Technischen Ausschusses vom 12.01.2021

Es wurden keine Beschlüsse gefasst.

Öffentliche Bekanntmachung

Grundsteuer für land- und forstwirtschaftliches Vermögen sowie für das Grundvermögen durch öffentliche Bekanntmachung festgesetzt!

Aufgrund der Vorschriften aus § 27 Abs. 3 des Grundsteuergesetzes vom 07.08.1973 (BGBl. I S. 965), zuletzt geändert durch Gesetz vom 19.12.2008 (BGBl. I S. 2794) i. V. m. § 7 Abs. 3 des Sächsischen Kommunalabgabengesetzes (SächsKAG) in der Fassung der Bekanntmachung vom 09.03.2018 (SächsGVBl. S. 116) zuletzt geändert durch Artikel 2 Absatz 17 des Gesetzes vom 05.04.2019 (SächsGVBl. S. 245) macht die Stadt Rothenburg, im Auftrag der Gemeinde Hähnichen, Folgendes bekannt:

Für diejenigen Schuldner der Grundsteuer, die im Kalenderjahr 2021 die gleiche Grundsteuer wie im Kalenderjahr 2020 zu entrichten haben und insoweit bis zum heutigen Tage keinen anders lautenden Bescheid erhalten haben, wird die Grundsteuer für das land- und forstwirtschaftliche Vermögen sowie die Grundsteuer für das Grundvermögen (bebaute- und unbebaute Grundstücke) hiermit durch öffentliche Bekanntmachung festgesetzt.

Für die Steuerschuldner treten mit dem Tage der öffentlichen Bekanntmachung die gleichen Rechtswirkungen ein, wie wenn ihnen an diesem Tage ein schriftlicher Steuerbescheid zugegangen wäre.

Rechtsbehelfsbelehrung:

Gegen die Festsetzung der Grundsteuer kann innerhalb eines Monats nach Veröffentlichung dieser Bekanntmachung Widerspruch eingelegt werden. Der Widerspruch ist schriftlich oder zur Niederschrift bei der Stadtverwaltung Rothenburg, Steueramt, Marktplatz 1, 02929 Rothenburg einzulegen.

Rothenburg, den 01.02.2021

Jane Stangret -
Fachbereichsleiterin Finanzender Stadt Rothenburg/O.L.

Brennholz zu verkaufen!

- 1m-Stücke, verschiedene Holzarten zum Preis von 25,- €/rm
- sowie Äste zum Preis von 10,- €/rm

Bei Interesse bitte melden in der
Gemeindeverwaltung Hähnichen, Am Schöps 1.

Tel.: 035894 - 30 415

Hinweise

Sehr geehrte Bürger und Bürgerinnen,

die Gemeindeverwaltung Hähnichen möchte ausdrücklich darauf hinweisen, dass es gilt die **Polizeiverordnung** der Verwaltungsgemeinschaft Rothenburg zu **beachten**.

§ 4+5

- Tiere sind so zu halten und zu beaufsichtigen, dass Menschen, Tiere oder Sachen nicht belästigt oder gefährdet werden.
- Das Tier darf im öffentlichen Verkehrsraum nicht ohne eine hierfür geeignete Aufsichtsperson frei herumlaufen.
- In entsprechend ausgewiesenen Grün- und Erholungsflächen ist der Hundeführer verpflichtet, den Hund an der Leine zu führen.
- Den Haltern und Führern von Tieren ist es untersagt, die ausgewiesenen Grün- und Erholungsflächen durch ihre Tiere verunreinigen zu lassen.
- Die durch Tiere verursachten Verunreinigungen sind von den jeweiligen Tierführern unverzüglich zu beseitigen. Hierzu ist ein geeignetes Behältnis mitzuführen.

§ 14 Abs. 1 +2

- Hauseigentümer sind verpflichtet, ihre Gebäude spätestens an dem Tag, an dem sie bezogen werden, mit der von der Gemeinde festgesetzten Hausnummer in arabischen Ziffern zu versehen. Die Hausnummern müssen von der Straße aus, in die das Haus einnummeriert ist, gut lesbar sein.

Weiterhin weisen wir ausdrücklich darauf hin, dass es verboten ist die Rückstände der Offenfeuerung auf landwirtschaftlichem Boden zu entsorgen. Diese Rückstände gehören in die Restabfalltonne.

Wir bitten um Beachtung!

Jürgen Schubert - stellv. Bürgermeister

Freiwillige Feuerwehren Hähnichen, Spree, Quolsdorf und Trebus sowie Jugendfeuerwehr Trebus-Quolsdorf

Auf Grund der derzeitigen Lage bezüglich der Corona-Pandemie können bis auf weiteres keine Ausbildungen und Versammlungen durchgeführt werden.

Sollte es zu Änderungen kommen, werden wir rechtzeitig informieren.

HERZLICHEN GLÜCKWUNSCH

Jubilare des Monats

Quolsdorf

09.02. Brigitte Fettke 80

Spree

09.02. Angelika August 70

Trebus

22.02. Hans Walter 80



Sie wollen nicht, dass Ihr Geburtsdatum im Rothenburger Anzeiger veröffentlicht wird? Dann teilen Sie uns das bitte telefonisch (035891-77211), schriftlich oder persönlich mit.

Werner Queiser - Bürgermeister

Garagen in Quolsdorf zu vermieten

Mietpreis 20 €/Monat, verfügbar ab sofort!

Interessenten melden sich bitte bei der
Gemeindeverwaltung Hähnichen, Tel.-Nr.:

035894 - 30 415

**Mitteilungen der Kirchengemeinde Hähnichen****Monatsspruch Februar:**

*Freut euch darüber, dass eure Namen
im Himmel verzeichnet sind! (Lukas 10,20)*

**Hiermit wünschen wir allen Kirchengemeinde-
mitgliedern ein gesegnetes Jahr 2021**

Gottesdienste:

**Schweren Herzens geben wir hiermit angesichts der bedroh-
lichen Lage in unserem Landkreis bekannt, dass die
Kirchengemeinden in Hähnichen, Kosel, Daubitz und
Rietschen weiterhin bis einschließlich 07.02.2021 den
Lockdown auch für ihre Kirchengemeinden aussprechen.
In dieser Zeit finden keine Gottesdienste und
Präsenzveranstaltungen statt.**

**Danach beachten Sie bitte die aktuellen Informationen
in den Aushängen an der Kirche in Hähnichen und
der Kapelle in Spree!**

Achtung: Unsere Kirche ist ein öffentliches Gebäude. Wir begrü-
ßen alle Kirchenbesucher mit einem Nasen-Mundschutz.
Denken Sie bitte daran!

13. Februar - Valentinsgottesdienst

Daubitz 18.00 Uhr Gottesdienst Pfn. K. Ende

14. Februar - Estomihi

Hähnichen 09.00 Uhr Gottesdienst Pfn. K. Ende

Rietschen 10.30 Uhr Gottesdienst Pfn. K. Ende

21. Februar - Invocavit

Daubitz 09.00 Uhr Gottesdienst Pfn. K. Ende

Kosel 10.30 Uhr Gottesdienst Pfn. K. Ende

25. Februar - Passionsandacht

Spree 17.00 Uhr Andacht Pfn. K. Ende

28. Februar - Reminiscere

Hähnichen 09.00 Uhr Gottesdienst Lektor L. Bienst

Rietschen 10.30 Uhr Gottesdienst Lektor L. Bienst

INFORMATIONEN für Hähnichen

Liebe Gemeindeglieder, falls es die Umstände zulassen, wollen wir dieses Jahr die Feier des 50./60./70. und 51./61./71. Konfirmations-jubiläums begehen. Wir hoffen sehr auf Ihr Verständnis. Die Einladungen für 2021 werden zeitnah verschickt. Wenn Sie zu einem dieser Jahrgänge gehören, würden wir uns über Ihre Mithilfe freuen, wenn Sie sich im Büro in Hähnichen oder Daubitz mit Angabe Ihrer Anschrift melden könnten. Herzlichen Dank!

Liebe Gemeindeglieder, der Apostel Paulus beschreibt in seinen Briefen die Gemeinde als einen Körper, dessen Haupt Jesus Christus ist. Mit diesem Bild zeigt er auf, alle Menschen haben unterschiedliche Gaben und Fähigkeiten, die sie in die Gemeinde einbringen. In unserer Gemeinde haben wir viele Aufgaben zu bedenken und übernehmen. Wir, der Gemeindekirchenrat und die Pfarrpersonen, suchen nach Ihnen, die Sie bereit wären, eine Aufgabe zu übernehmen. Vom Briefe-Austeilen, über Fegen vor der Kirche, bis hin zum Küsterdienst in der Kirche in Hähnichen und in der Kapelle Spree ist vieles möglich. Wenn Sie Lust und Freude haben, ihre Gemeinde dabei zu unterstützen, melden Sie sich bitte im Pfarrbüro in Hähnichen oder im Zentralbüro. Herzlichen Dank!

Hiermit teilen wir der Gemeinde mit, dass Herr Pfarrer i.R. H.-Chr. Doebling ehrenamtlich die **Ahnenforschung** begleitet. Bei Anfragen hierzu melden Sie sich bitte im Kirchenbüro.

Die Weihnachtssammlung „Brot für die Welt“ erbrachte in der Kirchengemeinde Hähnichen 394,50 €. Allen Gebern ein herzliches Dankeschön für die Spenden.

INFORMATIONEN für alle Kirchengemeinden

Es finden zur Zeit keine Kreise, Gruppen und Proben statt.

Sterbefälle:**Hähnichen:**

Am 21. November 2020 verstarb nach kurzer, schwerer Krankheit Carola Euler geb. Schomberg im Alter von 65 Jahren in Hähnichen. Der Trauergottesdienst fand mit anschließender Beisetzung am 28. November in Hähnichen statt. Im Namen aller Kirchengemeinden bekunden die Gemeindekirchenräte und Pfarrpersonen ihre besondere Anteil-

nahme am Tod von Carola Euler. Über 30 Jahre hat sie heranwachsende Kinder und Jugendliche in den vier Gemeinden im jetzigen Pfarrsprengel am Weißen Schöps unterrichtet und begleitet. Mit viel Einsatz und Elan war Carola Euler in allen Gemeinden aktiv, wirkte in Gottesdiensten mit, hielt Kindergottesdienste ab und erfreute mit ihrem Einsatz bei allerlei Märchenspielen. Vielfältige Erinnerungen an sie und ihr Wirken begleiten uns. Wir sind dankbar für Carola Euler unter uns.

Am 09. Januar 2021 verstarb Elfriede Friedrich geb. Gessner im Alter von 80 Jahren in Trebus.

Der Trauergottesdienst fand am 16. Januar in Hähnichen statt. Die Urnenbeisetzung erfolgte zu einem späteren Zeitpunkt im engsten Familienkreis.

Gemeindekirchenrat:

Die GKR-Sitzungen finden in Zukunft am ersten Mittwoch im Monat statt. Nächste Sitzung am 03.02.2021, 19.30 Uhr im Gemeinderaum in Hähnichen.

Evangelische Kirchengemeinde Hähnichen:

PfarrerIn Katharina Ende: 01577 - 18 41 806 (außer Montag)

Pfarrer Ulf Schwäbe: 035892 - 32 23 (außer Samstag)

Am Schöps 2, 02923 Hähnichen • Telefon + Fax: 035894 - 30 407

E-Mail: kirchgemeinde-haehnichen@gmx.de

(Rendantin Ilona Michler)

Bankverbindung:

Ev. Kirchengemeinde Hähnichen

IBAN: DE 72 8559 1000 4518 1746 01 BIC: GENODEF1GR1

Büroöffnungszeiten:

Dienstag: 09.15 bis 13.00 Uhr in **Hähnichen**

Mittwoch: 17.00 bis 18.00 Uhr in **Daubitz**, Schmiedegasse 13

Donnerstag: 14.00 bis 16.00 Uhr in **Daubitz**, Tel.: 035772/40650

Seniorentreff in Hähnichen

Unser Seniorennachmittag findet auf unbestimmte Zeit wegen der Corona-Krise nicht statt! Es wird bekannt gegeben wann es wieder weitergeht. - Bleiben Sie alle schön gesund!

Mit freundlichen Grüßen - Ihre Marlen Moroz & Helferinnen

Seniorentreff in Quolsdorf

Liebe Seniorinnen und Senioren,
noch immer ist leider unklar, wann wir uns wegen der Pandemie wieder treffen können. Sobald es möglich ist, melden wir uns bei Euch. Bis dahin gibt's das Motto: „Es kann nur besser werden!“

Mit freundlichen Grüßen - Eure Manuela Biele und Team

Anzeige**Wir empfehlen: Sonne und Pellets**

**Bundesregierung fördert den Umstieg auf heimische
Pellets mit den höchsten Zuschüssen seit 1998**

Einladung zum Energieabend:

1. Gute Kessel mit Sonne nachrüsten

2. Jetzt umsteigen von Öl auf Pellets

**jeden Dienstag, um 18.30 Uhr
nur mit telefonischer Voranmeldung**

**Manfred Drescher &
Karlheinz Vetter GbR**

Schleiermacherstr. 43
02906 Niesky

**30
JAHRE**



Telefon 035 88 / 20 77 86 • www.DundV.de

Heizung – Bad, wir haben für alles einen Rat!



Führungswechsel im Wohnpflegeheim

Auch das Wohnpflegeheim für Schwerstkörperbehinderte gehört untrennbar zum Orthopädischen Zentrum. Zum Jahresende verabschiedete sich der bisherige Heimleiter, Herr Werner Kurczyk, nach 11 Dienstjahren in den wohlverdienten Ruhestand. Er übergab den Staffelstab an Frau Antje Görlitzer. Die neue Heimleiterin kennt das Haus, die Bewohner und das Team, denn Sie war bisher stellvertretende



Pflegedienstleiterin. Ihr bisheriges verantwortungsvolles Amt übernahm Frau Susanne Troska. Wir wünschen beiden für Ihre Aufgaben viel Kraft sowie eine gute **Zusammenarbeit!**

Eine Küche *Gedanken von Thomas Schröcke*

Wir stehen in der Küche. Mein Bekannter und ich. Es ist seine Küche und er macht gerade Kaffee. Ganz ehrlich, ich liebe Küchen. Sie sind ein besonderer Ort. Da sind die Stühle meist härter, doch die Atmosphäre ist ursprünglicher als im Wohnzimmer. Da führt man Gespräche über das Leben, Beziehungen, Politik und den Sinn oder Unsinn des Ganzen. Aber warum geht das eben oft so gut in Küchen? Vielleicht, weil in Küchen das Leben auf eine ganz existenzielle und basale Weise zugegen ist. Man bereitet Essen zu, isst und trinkt miteinander, verbringt Zeit, lebt Beziehungen. Menschliches Leben eben in einer seiner ursprünglichsten Form. Und dabei scheint für mich noch eine andere Dimension auf. Ich bin eingewoben in eine noch größere Beziehung; eine Beziehung, die Gott uns schenkt. Das ist manchmal nur eine vorsichtige Ahnung, eine Ahnung, die über das rein Sichtbare, Wahrnehmbare hinausgeht.



Einen Kochlöffel kann ich in der Hand halten, doch diese Ahnung in einen großen Lebenszusammenhang eingewoben zu sein, ist im wahrsten Sinne des Wortes schwer haltbar. Und diese Ahnung stellt sich für mich nicht so leicht ein auf einer Wohnzimmercouch, in die ich weich versinke. Die Küche meines Bekannten ist mittlerweile erfüllt vom Kaffeeduft und dem letzten Gegurgel der Kaffeemaschine. Wir setzen uns und genießen dieses gesegnete Beisammensein.



Orthopädisches Zentrum

Martin-Ulbrich-Haus Rothenburg gGmbH

Wir suchen Verstärkung!

Ihr neuer Job im Orthopädischen Zentrum

Alltagsbegleiter (w/m/d)

Teilzeit (25 Stunden) - zum nächstmöglichen Zeitpunkt für unsere Tagespflegeeinrichtung „Sonnenhut“

Sterilisationsassistent (w/m/d)

Teilzeit (25 Stunden) - zum nächstmöglichen Zeitpunkt für die Fachklinik für Orthopädie Abteilung OP

Ausführliche Stellenbeschreibungen sowie weitere Stellenangebote finden Sie auf unserer Homepage:

www.klinik-rothenburg.de



Horkaer Straße 15-21 • 02929 Rothenburg • Telefon: 035891 / 42-0 • www.klinik-rothenburg.de

Anzeigen

Wohnungen in Rothenburg und Kodersdorf !

neu sanierte oder teilsanierte (mietfrei möglich)

3- bis 4- Raumwohnungen (ca. 56 qm bis ca. 81qm)

Balkon, Bad mit Fenster, Wanne, sep. Küche

Theodor - Stock - Str. 2 bis 8 in 02929 Rothenburg
(BJ 1986, Verbrauchsausweis, 97 kWh / (m²a), Fernwärme, Klasse C)

Schulstraße 27 bis 34 in 02923 Kodersdorf
(BJ 1980, Verbrauchsausweis, 110 kWh / (m²a), Nachtstrom, Klasse D)

Alle Angebote - **provisionsfrei** -



www.ft-immobilien.com oder
Hospitalstr. 36, 02826 Görlitz
Vermietungshotline 03581/ 41 16 20



Einladung des DRK-Blutspendedienst Ost zu

Blutspendeaktionen

ROTHENBURG HS POLIZEI (FH)

Friedensstraße 120

Montag, den 22. Februar 2021

11.00 - 14.30 Uhr

Danke! Für Ihre Hilfsbereitschaft
Bringen Sie bitte immer den **Personalausweis** mit.

**AngeDACHT**

Liebe Lesende unserer „AngeDacht“-Rubrik, kurz möchte ich mich als neuen Autor hier in der Runde vorstellen. Seit 1. September 2020 bin ich als katholischer Pfarrer in Rothenburg, Rietschen und Niesky in den Gemeinden unterwegs. Gemeinsam suchen wir nach den Spuren Gottes in unserem Zusammenleben. Wir suchen nicht nur in der konfessionellen Kirchgemeinde, sondern überhaupt in unseren Lebensräumen - den öffentlichen und den privaten.

Wir wollen aufmerksam darauf sein, in welcher Weise Gott mitten in all dem, was uns beschäftigt, zu finden ist. Und wir wollen der Frage nachgehen, wie wir in unserem Zusammenleben so miteinander sein können, dass alle ihren Weg gut finden können.

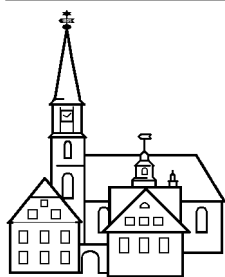
Dafür finde ich eine Frage besonders wichtig: Was bedeutet eigentlich das, was ich gerade erlebe? Dass wir nicht nur registrieren, was passiert, sondern es auch von Gott her verstehen. Deshalb kommt dazu die Frage: Wo ist Gott in unseren Tagen zu finden? Diese Fragen können uns aus dem Grübeln herausholen, auch aus Traurigkeit und Zweifel und auch aus der Unsicherheit darüber, wie es weitergehen wird. Auch das Volk Israel kannte viele Unsicherheiten. Als nämlich

z.B. Mose, ihr Anführer, gestorben war, tauchte die Frage auf: Was wird nun mit der Verheißung, ins „Gelobte Land“ zu kommen? Da begreift Josua, der Nachfolger des Mose, dass sie mit einem Gott unterwegs sind, der immer bei ihnen ist, egal wie die Umstände sind. Gott bleibt immer bei ihnen. Überliefert ist diese Botschaft: „Fürchte dich also nicht und hab keine Angst; denn der HERR, dein Gott, ist mit dir überall, wo du unterwegs bist.“ (Jos 1,9) oder wie es in einer Übersetzung nach Luther heißt: „Lass dir nicht grauen und entsetze dich nicht; denn der HERR, dein Gott, ist mit dir in allem, was du tun wirst.“

Diese Verheißung galt nicht nur vor rund 3.200 Jahren. Sie hat sich über all die Jahrhunderte immer wieder bewahrheitet. Deshalb sind die Worte des 139. Psalms für viele von uns auch weiterhin so bedeutsam, wenn es etwa im 5. Vers heißt „Von allen Seiten umgibst du mich und hältst deine Hand über mir.“

So wünsche ich Ihnen Vertrauen und Zuversicht! Denken Sie bitte immer daran: Nichts kann uns scheiden von der Liebe Christi (Röm 8,38)!

Pfarrer Norbert Joklitschke



Evangelische Kirchengemeinde Februar

**Gottesdienste**

Sexagesimae	07.02.2021
Stadtkirche 10.00Uhr Gottesdienst	Pfn. Lampe
Estomihi	14.02.2021
Stadtkirche 10.00Uhr Gottesdienst	Pfr. Schmidt
Lodenau 08.45 Uhr Gottesdienst	Pfr. Schmidt
Invokavit	21.02.2021
Stadtkirche 10.00Uhr Gottesdienst	Pfn. Pietz
Uhsmdf. 08.45 Uhr Gottesdienst	Pfn. Lampe
Reminiscere	28.02.2021
Stadtkirche 10.00Uhr Gottesdienst	Pfr. Schmidt
Okuli	07.03.2021
Stadtkirche 18.00Uhr Gottesdienst	Pfn. Lampe

Fahrdienst

Wer nicht selbst zum sonntäglichen Gottesdienst kommen kann, meldet sich im Kirchenbüro. Wir holen Sie dann ab.

Öffnungszeiten des Kirchenbüros

Dienstag	9 - 12 Uhr und 14 - 16 Uhr
Donnerstag	9 - 12 Uhr und 14 - 18 Uhr

Seit 01.01.2021 wird die Friedhofsverwaltung vom Kirchenbüro aus bearbeitet. Wir sind von Montag bis Freitag für Sie da.

Telefon 035891 - 40 273 mit Anrufbeantworter

E-Mail: ekgm.rothenburg@gmx.de

www.ev-kirche-rothenburg-ol.de

Sprechzeiten Pfr. Schmidt - Mobiltelefon: 0174 - 94 38 806 n.V.

Bankverbindung der Kirchengemeinde:
IBAN: DE77 8505 0100 0050 0017 36
BIC: WELADED1GRL

**Christenlehre 2020/21**

Solange wie wir uns nicht persönlich sehen können, findet ihr unter <https://www.ev-kirche-rothenburg-ol.de/gemeindeleben/fuer-kinder-und-junggebliebene/christenlehre.html> ein Angebot für die Christenlehre - Spannende und lustige Inhalte für groß und klein.

Dienstag	Rothenburg	14.00 - 14.45 Uhr 3. Klasse
	Rothenburg	15.00 - 15.45 Uhr 4. Klasse
	Rothenburg	16.00 - 16.45 Uhr 5.+6. Klasse
Mittwoch	Rothenburg	13.00 - 13.45 Uhr 1. Klasse
	Rothenburg	14.00 - 14.45 Uhr 2. Klasse



SCAN ME

**Verstorben**

12.12.	Anneliese Most geb. Pohl	Rothenburg	94 Jahre
26.12.	Dorothea Dueck geb. Schneider	Rothenburg	85 Jahre

Wechsel der Ansprechperson für den Friedhof

Viele Jahre war Frau Margitta Dräger die Ansprechperson der Gemeinde auf dem Friedhof in Rothenburg. Einfühlsam und kompetent hat Sie Menschen in einer besonders schwierigen Lebenslage begleitet und beraten. Mit großem Einsatz hat sie den Friedhof gestaltet und dafür gesorgt, dass es immer eine Freude ist unsere Anlagen zur letzten Ruhe zu besuchen. Nach 22 Jahren im Dienst der Ev. Gemeinde tritt Frau Dräger nun Ihren verdienten Ruhestand an. Wir sind dankbar für die vergangenen Jahre und die vielen geleisteten Dienste in und um den Friedhof in Rothenburg. Für die nun im besten Falle ruhigeren Zeiten wünschen wir Gottes reichen Segen und damit verbunden alles erdenklich Gute.

Die Aufgaben von Fr. Dräger übernimmt seit dem 01. Januar 2021 Frau Andrea Brüssig, Rendantin des Kirchenbüros und somit auch neue Friedhofsmitarbeiterin in der Ev. Kirchengemeinde Rothenburg. Für Ihren Dienst wünschen wir Gottes guten Geist, der planerisches und gestalterisches Gelingen lässt.

Für den Gemeindegemeinderat - Pfr. Daniel Schmidt

www.ev-kirche-rothenburg-ol.de



Auf dem Weg zum Osterfest – Passionsandachten



In die Tage des auslaufenden Winters und des beginnenden Frühlings fällt die kirchliche Passionszeit. Eine Zeit, die auf das Osterfest vorbereitet.

Traditionell wird in unserer Gemeinde diese Zeit durch Passionsandachten der Konfirmanden, immer mittwochs um 18.00 Uhr begleitet. Davon wollen wir in diesem Jahr auch nicht abrücken. Auch

wenn wir nicht wissen, welche Möglichkeiten in der Gemeinde bestehen, haben wir digital etwas vorbereitet. Von Aschermittwoch, den 17. Februar an immer mittwochs um 18.00 Uhr finden Sie unter dem Link: <https://www.ev-kirche-rothenburg-ol.de/gemeindeleben/gottesdienste/passionsandachten-2021.html> eine Passionsandacht mit Bildern des Künstlers Bernhard Gusk. Sie können auch diesen QR scannen und dem Link folgen.

Ob Andachten in der Gemeinde möglich sind, können Sie unter dem Link, im Kirchenbüro oder auf den Aushängen der Gemeinde erfahren.

Kommen Sie mit auf dem Weg zu dem Fest, dass alles verändert.



SCAN ME

Gemeindeversammlung

Zu den traditionellen Veranstaltungen zu Beginn des Jahres gehört die Gemeindeversammlung mit einem Jahresrückblick und den Zahlen zum vergangenen Jahr.

Wie so vieles ist eine Veranstaltung in den Gemeinderäumen momentan nicht möglich. So haben wir uns entschieden, die Inhalte der Gemeindeversammlung im Internet zu veröffentlichen. Sie finden alles Wissenswerte rund um das vergangene Jahr und einen Jahresrückblick mit Bildern unter: <https://www.ev-kirche-rothenburg-ol.de/gemeindeleben/gemeindeversammlung.html> oder Sie scannen diesen QR Code mit Ihrem Smartphone und folgen dem Link.



SCAN ME

Ausblick

Weltgebetstag 2020

Frauen aus Vanuta informieren über ihr Land, seine Schönheit, aber auch über Sorgen und Probleme.

„Worauf bauen wir?“.

so haben sie diesen weltweiten Gottesdienst überschrieben.

In Rothenburg sind wir eingeladen am:

Sonntag, dem 7. März, 10:00 Uhr zu einem Gottesdienst zum Weltgebetstag

Da wir uns nicht, wie in den vergangenen Jahren gemeinsam zum Essen treffen können, haben Sie die Möglichkeit auf unserer Internetseite oder direkt unter <https://weltgebetstag.de/aktuelles/news/ingwerkuchen-aus-vanuat/> Rezepte nach zu kochen. Machen Sie ein Bild von Ihren Gerichten und senden uns diese zu. Wir zeigen auf unserer Internetseite was Sie gezaubert haben.



SCAN ME

Anzeige

Diakonie
st. martin



**Diakonie-Sozialstation
Rothenburg**

Mühlgasse 3b (im MVZ Martinshof gGmbH)

- Ambulante Pflege
- Hilfe & Beratung
- Hauswirtschaft
- Tagespflege



035891 / 77984

www.diakonie-st-martin.de

ROTHENBURGER GETRÄNKEFACHMARKT

- kein Stress bei der Leergutabgabe
- umfangreiches Sortiment
- gute Parkmöglichkeiten
- keine Wartezeiten

Ihr DURST
ist unser „Bier“!

Inhaber: Torsten Tilgner
Noeser Str. 9 (bei NKD) ☎ 035891 - 77 1 77
Kommen Sie vorbei von:
Mo - Fr 9.00 - 18.30 Uhr • Sa 9.00 - 15.00 Uhr
NEU! - Zahlungen mit EC-Karte möglich!

• Aktionsangebote Februar •

01.02.-06.02.

08.02.-13.02.

15.02.-20.02.

22.02.-27.02.

*Nur solange der Vorrat reicht!

Landskron
Pils + Hell
20 x 0,5 l
+ € 3,10 Pfd. **11,99**

Ur-Krostitzer
Pils
20 x 0,5 l
+ € 3,10 Pfd. **11,88**

Hasseröder
Pils
20 x 0,5 l
+ € 3,10 Pfd. **10,99**

Krombacher
Pils
20 x 0,5 l
+ € 3,10 Pfd. **13,99**

Feldschlösschen *Top Angebot*
Pils + Export
20 x 0,5 l
+ € 3,10 Pfd. **9,99**

Holsten
Pils
20 x 0,5 l
+ € 3,10 Pfd. **11,99**

Freiberger
Pils + Export
20 x 0,5 l
+ € 3,10 Pfd. **11,49**

Holsten
Pils
20 x 0,5 l
+ € 3,10 Pfd. **11,99**

Berliner
Pils
20 x 0,5 l
+ € 3,10 Pfd. **11,49**

Sternburg
Export
20 x 0,5 l
+ € 3,10 Pfd. **7,44**

Gessner
Pils + Festbier
20 x 0,5 l
+ € 4,50 Pfd. **12,49**

Ur-Krostitzer *Top Angebot*
Pils
20 x 0,5 l
+ € 3,10 Pfd. **10,99**

Lichtenauer Wasser
Classic + Medium
12 x 1,0 l PET
+ € 3,30 Pfd. **5,99**

Oppacher Wasser
Still + Medium
12 x 0,7 l
+ € 3,30 Pfd. **3,99**

Oppacher Wasser
Classic + Medium
12 x 1,0 l PET
+ € 4,50 Pfd. **5,49**

Wohnen im Stadtkern von
Rothenburg O/L



Wo? Im Wohnhof Marktplatz 8 (Erdgeschoß)

Wie? moderne Zwei-Zimmerwohnung, 50 qm
• mit Hofraum, Stellplatz, Antennenanlage für Sky auf-
gerüstet, + großer Raum für Familienfeiern im Keller

Preis? nach Vereinbarung

Ab? 1. April 2021

Bei Interesse bitte melden bei:
Fam. Lange, Grabenstr. 11B, 02929 Rothenburg
Tel.: 03 58 91 - 3 51 26 oder
e-mail: Lange.Bernd@t-online.de



Das eigene Zuhause.
Leichter als gedacht.



spk-on.de/immobilien

Ob Haus oder Wohnung -
finden und finanzieren
Sie mit der Sparkasse
ganz einfach Ihre
eigene Traumimmobilie.

Jetzt Termin vereinbaren:
Telefon 03583 603-0

Sparkasse
Oberlausitz-Niederschlesien



JETZT WIEDER SCHLACHTFEST

**VON OKTOBER BIS MÄRZ
JEDEN FREITAG UND SAMSTAG
in Direktvermarktung**

IM HOFLADEN DIEHSA

Schweine aus eigener Zucht und Mast

**ERZEUGNISSE
VOM SCHWEIN IN TRADITIONELLER
HAUSMACHERART!**

Semmel-Leberwürstel, Semmel-Blutwürste,
Hausmacherleberwurst, Hausmacherblutwurst,
frischer Schweinebraten, Wellfleisch, Hackepeter u. a. m.

Außerdem jede Woche frisch:

Freilandeier vom Bauernhof • frisches Suppenhuhn, frisches Hähnchenfleisch
und frisches Putenfleisch • Spezialitäten wie Tauben, Perlhuhn, Wachteln u. v. m.
• großes Geflügelwurstsortiment • jagdfrisches Wildfleisch
aus der Oberlausitz, z. B. Reh- und Hirschfleisch • frische Hauskaninchen
und frische Flügenten • alles auch im Ganzen oder in Einzelteilen

Geflügelhof Mario Steinert

02906 Diehsa • Weißenberger Str. 73 a
Telefon 035892 5467



Hofladen

für Sie geöffnet!

Freitag 9.00 – 16.00 Uhr
Samstag 9.00 – 14.00 Uhr

Besuchen Sie unseren Stand
auf dem Wochenmarkt
(Platz der Jugend) in Niesky
jeden Dienstag von 8.00 bis 15.00 Uhr!

*Hier macht der Meister
noch selbst die Wurst!*



STELLENANGEBOTE

Der Familienbetrieb Mario Steinert Frischgeflügel Eier & Wild sucht zum nächstmöglichen Zeitpunkt junge und engagierte Mitarbeiter in folgenden Bereichen:

- **VERKÄUFER • LAGERLOGISTIK • PRODUKTIONSHelfER**
- **FACHARBEITER** für Tierwirtschaft und Landbau

Alle nötigen Fähigkeiten und Fertigkeiten in den jeweiligen Bereichen werden Ihnen durch unser Fachpersonal übermittelt. Voraussetzung für Ihre Bewerbung ist eine abgeschlossene Schulausbildung sowie Berufsausbildung. Unser zukunftsorientiertes und modernes Unternehmen bietet Ihnen langfristig eine gute und sichere Perspektive.

Gefällt mir, oder Sie kennen den passenden, dann jetzt bewerben bei: **Mario Steinert Frischgeflügel GmbH, Uhmannsdorfer Straße 31, 02923 Horka, Telefon 035892 5467, Mobil 0171 3673454, E-Mail: info@frischgefluegel-steinert.de**

WIR FREUEN UNS AUF IHRE BEWERBUNG! Informationen zum Ausbildungsberuf finden Sie im persönlichen Gespräch.



MEHR DRIN FÜR SIE!

Jetzt die verbesserte **Wohnungsbau-Prämie*** fürs Bauen, Kaufen und Modernisieren sichern.

Wir checken Ihr Bausparkonto und überprüfen die Förder-Möglichkeiten. Die Heimatexperten sind für Sie da. In Ihrer Bank vor Ort, telefonisch oder per Videochat.

*Maximal 10 % Wohnungsbau-Prämie vom Staat für bis zu 700 EUR (Alleinstehende) bzw. 1.400 EUR (Verheiratete) förderfähige Einzahlungen pro Jahr. Es gelten weitere Voraussetzungen.

Schwäbisch Hall
Auf diese Stelle können Sie bauen

Volksbank Raiffeisenbank
Niederschlesien eG

Einige, der im Anzeiger aufgeführten Veranstaltungen bzw. Maßnahmen können aufgrund der Corona-Pandemie und der daraus resultierenden Sicherheitsmaßnahmen evtl. nicht durchgeführt werden.

Bitte informieren Sie sich über die öffentlichen Medien oder über das Internet.

Gästewohnung Wergien in Rothenburg/OL-OT Bremen

- zu vermieten ab 01. April 2021
- möbliert, ebenerdig mit separatem Eingang
- ruhige Lage mit rundum viel grün
- WLAN kostenlos
- Warmmiete: wochenweise 100,-€
monatlich 350,-€
- Bilder auf der Homepage von Rothenburg/OL

Bei Interesse: 0152 - 09 89 96



ICH BEHANDLE SIE GERN ZU HAUSE!

Physio- & Ergotherapie Penkin

FÜR SIE SEIT 23 JAHREN IM  HERZEN VON KODERSDORF

www.physiotherapie-penkin.de • Telefon 035825 60598

Werbung + Layout

jürgen claus • südstr. 10 • 02929 rothenburg

035891 - 40 646 • 0171 - 99 37 241

clausjuergen@t-online.de

**FLYER • PROSPEKTE • HEFTE • PLAKATE • PRODUKT-DESIGN
SCHILDER • FAHRZEUGBESCHRIFTUNGEN • PLANEN**

• Ihr Werbepartner •



AMBULANTER PFLEGEDIENST



*...einen alten Baum
verpflanzt man nicht.*

Hauptsitz

„Villa Paul“ - Görlitzer Str. 18
02929 Rothenburg

035891 - 77 89 13

info@annettpreuss.de

www.annettpreuss.de

*Wir unterstützen Sie
im täglichen Leben.*

Pflege • Behandlung • Beratung • Hauswirtschaft • Betreuung

Wir unterstützen Sie im täglichen Leben.

Grund- und Körperpflege

- Krankenbeobachtung
- Nahrungszubereitung und Nahrungsaufnahme
- individuelle Lagerung und Mobilisation

Behandlungspflege nach ärztlicher Anordnung

- Medikamentengaben
- Verbände aller Art
- Injektionen
- Stomaversorgung
- Katheterpflege und vieles mehr

Häusliche Intensivpflege

- Pflege von beatmungspflichtigen Menschen
- bis zu 24h Betreuung durch qualifiziertes Personal

Hauswirtschaftliche Versorgung

- Reinigung und Beheizen der Wohnung
- Einkäufe
- Wäsche waschen
- Behördengänge

Verhinderungspflege

- stundenweise, tageweise und auch Nachts möglich
- Betreuung von demenziell Erkrankten
- Pflegeberatung
- Vermittlung von Pflegehilfsmitteln
- Hilfe bei der Antragstellung und Widersprüchen

Vermittlung von Serviceleistungen

- Fußpflege (Hausbesuch)
- Essen auf Rädern
- Physiotherapie (Hausbesuch)
- Hausnotruf usw.

Zusätzliche Betreuungsleistungen (ab Pflegestufe 0)

- Wir waschen Ihre Gardinen und putzen Ihre Fenster
- Wir übernehmen Ihre Hausreinigung
- Wir sortieren Ihre Unterlagen
- Wir unterstützen Sie bei der Hauswirtschaft
- Wir unterstützen und begleiten Sie bei Ihren Einkäufen
- Wir beziehen Ihre Betten
- Wir übernehmen Friedhofspflege, Grabbepflanzung
- Wir bieten Ihnen Beschäftigungen an und gehen mit Ihnen spazieren
- Wir organisieren einen Seniorenstammtisch, Kaffeeklatsch oder andere Veranstaltungen für Sie
- Wir planen und organisieren Ausflüge für Sie
- Wir versorgen Ihre Haustiere
- Wir begleiten und übernehmen für Sie Behördengänge
- Wir begleiten Sie bei Arztbesuchen
- Wir übernehmen Änderungs- und Nährarbeiten

Haben Sie noch weitere Wünsche oder Vorstellungen?

*Familiär und
persönlich.*

24h-Telefon: 035891 - 77 89 13